

Городищенский р-н

17 с. Городище (Раввинат)

Брак 1910 г.

Рождение 1900 г.

216

1

ЧАСТЬ II. О БРАКОСОЕТАВЛЕНІИ

№	Имя	Фамилия	Религія	Место жительства	Место и время заключения брака	Состояние в бракъ	Итогъ брач. союзу	Замечанія

Тордмше Тер

КНИГА

для записки сочетанія браковъ между Евреями на 19 г.

ספר לכתוב בו נשואי יהודים משנת אלה תת"ק למנן היונים

Ч А С Т Ь II.

Small rectangular label with two punch holes, likely for archival filing.

ЧАСТЬ II. О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяць.		Главные акты или записи и обязательство между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужска.		Христианскій.	Еврейскій.		

חלק שני: נשואין PART II. O BRIDING

ספר על הסדר	כמה שני		יום וחדש	כתבים הנעשים בין בעלי הנשואין בשעת ההתונה היינו כתובה והתחייבות על איזה סך נתנו ומי היו העדים	מי המה בעלי הנשואין וישם אבי הבעל והאשה ומה מעמדם
	הגבר	האשה			

ЧАСТЬ II. О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяцъ.		Главные акты или записи и обязательство между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужска.		Христiанскій.	Еврейскій.		
1	22	24	Рубинъ.	Анваръ	Сиванъ	Свидѣтели: А. Колостъ Ново-Мрагскій мѣщанинъ Курск. губ. Моисей Соколовъ въ гдѣшней Соколовской мѣщанск. Лейи Михайловной Пинной.	

חלק שני: נשואין

מספר על הדרך	כמה שני		מי היה מסדר הקידושין תחת החופה	יום והודש ההתונה		כתבים הנעשים בין בעל הנשואין בשעת ההתונה היינו כתובה ותהיבות על איזה סך נתנו ומי היו העדים	מי היה בעל הנשואין יום הכתובה והאשה ומה מעמדם
	התעל	האשה		יום	הודש		
1	22	24	פרק	מנחם	סיון	הצדוק: נ. סידימון	הוא היה בעל הנשואין יום הכתובה והאשה ומה מעמדם

ЧАСТЬ II. О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяць.		Главные акты или записи и обязательство между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужска.		Христ-анскій.	Еврейскій.		
2	23	24	"	Андрей	Иванъ	"	Колодѣтъ Мер- каскій мѣ- щанинъ Аз- рель Шму- левъ <u>Поло-</u> <u>гимскій</u> съ двинцею Рѣ- шетровскою мѣщанкою Над-Рисей Гов- дершевой - Грансав- ской.

חלק שני: נשואין PART II. MARRIAGES

מספר על הדרך	כמה שני		מי היה מסדר הקידושין תחת החופה	יום והודש החתונה		כתבים הנעשים בין בעלי הנשואין בשעת החתונה היינו כתובה ורתחיבות על איה סך נתנו ומי היו העדים	מי המה בעלי הנשואין שם אבי הבעל והאשה ומה מעמדם
	הגבר	האשה		יום	חודש		
2	23	24	"	12	15	"	החורג מנכדיו הו' אהרון אהרן שוסקי אבא לצדקונו עם היחולס איה-ריס. גת יוסף- בדור דמוטס לעולוסין אבא מועצטרוולק

ЧАСТЬ II. О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хигу).	Число и мѣсяць.		Главные акты или записи и обязательство между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужска.		Христіанскій.	Еврейскій.		
3	22	26			12 15	<p>Долостъ Мемлинскій мещанинъ Мошко-Беръ Аврумъ-Лейбовъ Городскій, съ дворяно Горо- дниценскою мѣ- щанкою Меней Шуковной Па- ларникъ.</p>	

חלק שני: נשואין

מספר על הזכר	כמה שני		מי היה מסדר הקידושין תחת החופה	יום והדש התרונה		כתבים הנעשים בין בעלי הנשואין בשעת התרונה היינו כתובה והתחייבות על איזה סך נתנו ומי היו העדים	מי המה בעלי הנשואין ושם אבי הבעל והאשה ומה מעמדם
	הבעל	האשה		יום	הדש		
3	22	26		12	15		<p>הלוך גגס-הזכר בן והרבה-לויג ברזוסין קרל אולדוויג עם פריטליה אדמונד ולתן אימותו רנוק קרל הומונוצג</p>

ЧАСТЬ II. О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяцъ.		Главные акты или записи и обязательство между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаегъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужска.		Христ-анскій.	Еврейскій.		
4	22	26		Январь	Июль		<p>Жолостъ, Многоянскій мѣщанинъ Вельманъ Ме- нашимовъ Сас- наевскій съ двѣмицо Вла- топальскою мѣщанкою Циной Мен- дель-Гершев- ной Вер- ховскою.</p>

חלק שני: נשואין

מספר על הזכר	כמה שני		מי היה מסדר הקידושין תחת החופה	יום והדש החתונה		כתבים הנעשים בין בעלי הנשואין בשעת החתונה היינו כתובה והתחייבות על איזה סך נתנו ומי היו העדים	מי המה בעלי הנשואין ישם אבי הבעל והאשה ומה מעמדם
	הבעל	האשה		יום	הדש		
4	22	26		יולי	יולי		<p>הואל זלמן בן אהרן סודניאלסון מן ק"ק אשדוד עם הבעל צ'יסר בן אהרן-אהרן והדחתו אלסון ק"ק אשדוד והאשה סודני</p>

ЧАСТЬ II. О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяць.		Главные акты или записи и обязательство между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужска.		Христ-анскій.	Еврейскій.		
51828				Августъ	Иванъ		Колостъ, Горолиценскій мѣщанинъ Аннахъ Юсифъ Покрассъ ея дѣвичество Силь- янского мѣ- щанского Ме- ней Терши- новной Бу- хальцовой.

חלק שני: נשואין

מספר על התור	כמה שני		מי היה מסדר הקידושין תחת החופה	יום והדש החתונה		כתבום הנעשים בין בעלי הנשואין בשעת החתונה היינו כתובה והתחייבות על איזה סך נתנו ומי היו העדים	מי המה בעלי הנשואין שם אבי הבעל והאשה ומה מעמדם
	האשה	האב		יום	הדש		
51828				15	18		החור כהנא קולוסף כמוקמוסד מקול כהנא צדקת זמ כהנא אצני בת כהנא כהנא וכו' וכו' וכו' טוב

ЧАСТЬ II. О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяць.		Главные акты или записи и обязательство между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужеска.		Христіанскій.	Еврейскій.		
	6	26		29	2		<p>Каролинъ Орловский м.ш. Манна Ан- никъ Тосевъ Непомнящій отъ дворянъ Митевскою мѣщанскою Манной Лейдоров- ной <u>Зас-</u> <u>лавской</u>.</p>

חלק שני: נשואין PART II. CRISTIAN MARRIAGES

מספר על התור	כמה שני		מי היה מסדר הקידושין תחת החופה	יום וחדש החתונה		כתבים הנעשים בן בעלי הנשואין בשעת החתונה היינו כתובה והתחייבות על איזה סך נתנו וכו' היו העדים	מי המה בעלי הנשואין ושם אבי הבעל והאשה ומה מעמדם (יחזק)
	הבעל	האשה		יום	חדש		
6	26	22		29	2		<p>בחור מוויז'יק / זולס כרפיו מוויז'יק מן פ וזולס / זולס נחה בת לויז'יק מוויז'יק / זולס מוויז'יק</p>

ЧАСТЬ II. О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяцъ.		Главные акты или записи и обязательство между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужска.		Христианскій.	Еврейскій.		

Въ Январѣ м-ца ср. было по м. городищу
 шесть (6) бракосочетаній.
 Черкасскій уездномъ Правит. З. Волы
 М.м. Бурлаки. Краев. К. Соколовъ
 А. Александровъ
 О. Радке

Въ Январѣ м-ца ср. по м. городищу
 бракосочетаній не было.
 Черкасскій уездномъ Правит. З. Волы
 М.м. Бурлаки. Краев. К. Соколовъ
 А. Александровъ
 О. Радке

חלק שני נשואין PART II. ON MARRIAGES

מספר על החדר	כמה שני		זמן וחדש החתונה	מתי היה מסדר הקידושין תחת החופה	כתמים הנעשים בן בעלי הנשואין בשעת החתונה היינו כתובה ורתחיות על אזה סך נתנו ומי היה העדים	מי היה בעלי הנשואין ובעל אבי הבעל והאשה ומה מעמדם (חנני)
	האשה	הבעל				

בארבעה חתונות היו גם קולטת הדין כמובן
 ככה ל' ארבע
 כמובן מתי הקידושין
 מ.מ. בורלאקי.

בארבע חתונות היו גם קולטת הדין
 ככה ל' ארבע
 כמובן מתי הקידושין
 מ.מ. בורלאקי.

ЧАСТЬ II. О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяць.		Главные акты или записи и обязательство между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужска.		Христианскій.	Еврейскій.		
42526				Мартъ	агаръ		<p>Клостръ, Александродскій лицанкина Гина Мерова Товкъ ея дѣвицею Медвѣдвского лицанкою Каси-Фрейгой Монковной Трусиловской.</p>

חלק שני: נשואין

מספר על הדרך	כמה שני		מדת מסדר הקדושין תחת החופה	יום והקדש החתונה		כתבים הנעשים בין בעלי הנשואין בשעת החתונה היינו כתובה והתחייבות על איזה סך נתנו ומה היו העדים	מי המה בעלי הנשואין שם אבי הבעל והאשה ומה מעמדם
	הנעל	האשה		יום	הקדש		
7	25	26		12	14		<p>קולר מיוצג א/מיוור הצד וקבלו ויוצגו ומועקד עם בקמלה חו"ס סויקד על גל כ הכיוס לזיוולסקי וקבלו וצדו צמיוולסקי</p>

ЧАСТЬ II. О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хину).	Число и мѣсяцъ.		Главные акты или записи и обязательство между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаеъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужска.		Христіанскій.	Еврѣйскій.		
8	30	27		Мартъ	2	Свидѣтели: Н. Сидоровъ и М. Ветровскій мѣщ. ровскій.	Холодъ, Ко- зильскій мѣщ. Лейба Хашмовъ Волынский съ Двицкою Со- родищенскою мѣщанскою Гиндою Герш- ковной Дубовицъ

Въ Мартъ м-ць с/г. по м. Городи-
цу было два (2) бракосочетанія.
Черкасск. Уздн. Раввинъ З. Давидъ
Членъ духовн. Правлен. Н. Соколовъ
А. Орловъ
Р. Павловъ

חלק שני: נשואין

מספר על הדרך	כמה שני		מי היה מסדר הקידושין תחת החופה	יום והדש החתונה		כתבים הנעשים בן בעלי הנשואין בשעת החתונה היינו כתובה והתחייבות על איזה סך נתנו וכו' היו העדים	מי המה בעלי הנשואין ישם אבי הבעל והאשה ומה מעמדם
	הגבר	הנדה		יום	הדש		
8	30	27		מרט	2	הדפוס: סידימנוול גוסטמוולק	המור לייבין חוק למולדנרין קרל קינדל עם הקמולף הרנדל המ פערל דמוזוליק קרל המומברט

המור לייבין חוק
קרל קינדל
עם הקמולף הרנדל
המ פערל דמוזוליק
קרל המומברט

ЧАСТЬ II. О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяць.		Главные акты или записи и обязательство между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ-кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужеска.		Христианскій.	Еврейскій.		
9	30	21		5	9	Свидѣтели: Ш. Гершковъ и Я. Гергель. Щаникъ Шлема Аврушовъ Цимборъ съ гравницею обш. с. Дерен- новца Сурой Мордковкой Остров- ской.	

חלק שני: נשואין PART II. ROZMIESZCZENIE

מספר על החרת	כמה שני		מי היה מסדר הקידושין תחת החופה	יום והרש התנוה	כתבים הנעשים בין בעלי הנשואין בשעת התנוה היינו כתובה והתחייבות על איזה סך נתנו ומי היה העדים	מי כמה בעלי הנשואין יושם אבי הבעל והאשה ומה מעמדם (XNUMX)
	האי	האמה				
9	30	21		9/5	הרש... הנשואין... התנוה...	הארז... בית... התחייבות... האשה... מעמדם...

ЧАСТЬ II. О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хвипу).	Число и мѣсяць.		Главные акты или записи и обязательство между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужска.		Христ-анскій.	Еврейскій.		
10	37	55		Апрѣль	Мѣсяца	Свидѣтели: Ж. Коростовъ сурскій мѣ- скій и М. Кня- щанинъ в Св- манскій. руиз Шлема- Дубидовъ Герловскій со вдовой Силь- мянскою мѣвн. Калій Менде- левной Геле- ховой.	

Въ Апрель м-цѣ по м. Городицу
было два (2) бракосочетанія.
Черкасск. Уздн. Раввин.
Слн. дуловн. Дравлен. П. Соховъ
И. Десновъ
Р. Равинъ

חלק שני: נשואין II PART II. BRIDING

מספר על הזר	כמה שני		מי היה מסדר הקידושין תחת החופה	יום והדש ההתונה		כתבים הנעשים בין בעלי הנשואין בשעת ההתונה היינו כתובה והתחייבות על איזה סך נתנו ומי היו העדים	מי המה בעלי הנשואין אבי הבעל והאשה ומה מעמדם
	הבעל	האשה		יום	הדש		
10	37	55		יום	הדש	כתבים הנעשים בין בעלי הנשואין בשעת ההתונה היינו כתובה והתחייבות על איזה סך נתנו ומי היו העדים	מי המה בעלי הנשואין אבי הבעל והאשה ומה מעמדם

הוא בעל ובעל הוא שמואלס דיכ הומוסין
הכר
היה שמואלס דיכ הומוסין
היה שמואלס דיכ הומוסין

ЧАСТЬ II. О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хину).	Число и мѣсяць.		Главные акты или записи и обязательство между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаеъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужска.		Христ-анскій.	Еврейскій.		

Въ Мать м-цъ 1/2 по м. Городи-
щу бракосочетаній не было.
Черкасск. Гродн. Раввин. З. Волгу
Член. духовн. Правлен. Состы
Р. Раввин

חלק שני: נשואין

מספר על הסדר	כמה שני		יום וחדש החונה	מי היה מסדר הקידושין תחת החופה	כתבים הנעשים בין בעלי הנשואין בשעת החתונה היינו כתובה ותתחייבות על איזה סך נתנו וכו' היו העדים	מי המה בעלי הנשואין ישם אבי הבעל והאשה ומה מעמדם
	הבעל	האשה				

כאשר אנו חלפת לנו היום היום
הוא היום
הוא היום
הוא היום

ЧАСТЬ II. О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяць.		Главные акты или записи и обязательство между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужска.		Христ-анскій.	Евррейскій.		
11	24	25		8	14	Свидѣтели: <i>Н. Си- дхновъ и М. Сем- ровскій.</i>	<i>Холодъ, Ма- гангескій ма- щаникъ Мош- ко Менделевъ Лысянскій съ дѣвщицею Круженого об- щества Гей- лой Шмидле- вой Шурль- манъ.</i>

חלק שני: נשואין

מספר על החדר	כמה שני		מי היה מסדר הקידושין תחת החופה	יום והדש		כתבים הנעשים בין בעלי הנשואין בשעת החתונה היינו כתובה והתחייבות על איזה סך נתנו ומי היו העדים	מי המה בעלי הנשואין ישם אבי הבעל והאשה ומה מעמדם
	התעלה	התעלה		היום	הדש		
11	24	25		8	14	<i>הצדוק: נ. סידונובא מ. סידונובא</i>	<i>בחור גוש ק/ג לדסיונס קרל טוואנוב- עם פאטלה בויף בת גאולט טוואנוב קרל קרוכ</i>

ЧАСТЬ II. О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяцъ.		Главные акты или записи и обязательство между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужеска.		Христ-анскій.	Евррейскій.		
12	32	43		Юли	Субота	Свидѣтели: Ш. Золотарь и М. Островскій.	Вдове, Сордан-ицанкнѣ Вигдоръ Анжелевъ Молтановскій со вдовою Берданскою мѣщ.
				10	16	Зетеръ Аврум-мовкой Хо-ломжанскій	

חלק שני: נשואין

מספר על החדר	כמה שני		מי היה מסדר הקידושין תחת החופה	יום והדש התרונה		כתבים הנעשים בין בעלי הנשואין בשעת התרונה היינו כתובה ותהיבות על איה סך נתנו ומי היו העדים	מי המה בעלי הנשואין וישיב אבי הבעל והאשה ומה מעמדם
	התע	האשה		התע	הדש		
12	32	43		יוני	13 ⁰	כרזים: ג. גולדוואסר	מלמן וויסברג די יצק
				10	16	ג. מוסטמוולסקי	מולטמוולסקי מקהל המורו פרגל דם
							כמולגנה מוסטר דם מוהרס ידמולמוולסקי מנהל דרבימונסק.

ЧАСТЬ II. О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяцъ.		Главные акты или записи и обязательство между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужска.		Христ-анскій.	Еврейскій.		
13	23	24		25	1	Свидѣтели: М. Холоствъ, Вла- островскій и топольскій Х. Дамевскій. мѣщанинъ Мико Неро- мовъ Додже- воще съ дви- ццо Шполяк- ской мѣщан- кою Лившею Мордковской Звигельской.	

חלק שני: נשואין

ספר תורה	כמה שני		מי היה מסדר הקידושין תחת החופה	יום וחדש התרונה		כתבים הנעשים בין בעלי הנשואין בשעת התרונה היינו כתובה והתחייבות על איזה סך נתנו ומו היו העדים	מי המה בעלי הנשואין שם אבי הבעל והאשה ומה מעמדם
	התעלה	התחת		יום	חדש		
13	23	24		25	1	הכרזים: ג. מוסטריאליסקי י. זאולאליסקי	במאז ולחק בן נחום באובחוליוצ מקהל זאולאליסקי דס פבטאל לובשז אל אכצכו זאולאליסקי מקהל לפאולצ

ЧАСТЬ II. О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хину).	Число и мѣсяць.		Главные акты или записи и обязательство между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужска.		Христианскій.	Еврейскій.		

Въ Июль м-цъ 1/2 по м. Городищу
 было (5) три бракосочетанія.
 Черкасскій Уездъ. Раввинъ ³ Волк
 Член. духовн. управлен. К. Соколовъ
 Я. Срезневскій
 Р. Равинъ

חלק שני: נשואין

מספר על הסדר	כמה שני		מי היה מסדר הקידושין תחת החופה	יום וחדש ההתונה		כתבים הנעשים בק בעלי הנשואין בשעת ההתונה היינו כתובה והתחייבות על אזה סך נתנו וכו' היו העדים	מי המה בעלי הנשואין ישם אבי הבעל והאשה ומה מעמדם
	הבעל	האשה		יום	חדש		

האקט יומי הולא חתום הימים המוזכרים
 הדין ה' זמן
 המעמדם
 [Handwritten signatures]

ЧАСТЬ II. О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяцъ.		Главные акты или записи и обязательство между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужска.		Христ-анскій.	Евррейскій.		
14	17	35		7	13	Свидѣтели: Н. Си- Дановъ и М. Спед- торъ.	Бродовъ, Шагал- кескій мѣщан- инъ Анжелъ Лейбовъ Ша- менецкій свѣдѣтельница Порсукскою мѣщанкою Кеймой-Симой Берковкой Тюенской.

חלק שני: נשואין

מספר על החדר	כמה שני		מי ויהיה מסדר הקדושין תחת החופה	יום והדש ההתונה		כתבים הנעשים בין בעלי הנשואין בשעת ההתונה היינו כתובה והתחייבות על איזה סך נתנו ומה היו העדים	מי המה בעלי הנשואין אבי הבעל והאשה טמיה מעבדסיה (יחיד)
	הבעל	האשה		יום	הדש		
14	17			7	13	הצדוק סידימון סידקטון	מולן וקדן בן ליה קומטל קו מנהל טוהונובן זע פקטלה קולד-סוודר גר הדקדא טוהונובן קבל קוהטל

ЧАСТЬ II. О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хину)	Число и мѣсяцъ.		Главные акты или записи и обязательство между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужска.		Христ-анскій.	Еврей-скій.		
15	18	26		9	15	Свидѣтели: С. Фл. Колостъ, М. Берманскій и М. Моисей Берманскій новъ Юдицкій Слыванскій мѣщан. съ двинценогородницкскою мѣщ. Эстеръ Шавкой Штицкской	

חלק שני: נישואין . . . PART II . . .

מספר על החדר	כמה שני		מי היה מסדר הקידושין תחת החופה	יום וחדש התונה		כתבים הנעשים בין בעלי הנשואין בשעת התונה היינו כתובה ודתייבות על איה סך נתנו ומי היו העדים	מי המה בעלי הנשואין אבי הבעל והאשה ומה מעמדם
	הבעל	האשה		יום	חדש		
15	18	26		9	15	הדודים והאמה	הוא אבא בן הדוד

ЧАСТЬ II. О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяцъ.		Главные акты или записи и обязательство между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужска.		Христ-анскій.	Еврейскій.		
16	21	26		Уюль	21	Свидѣтели: <i>Ав. Колоств. П. Островскій и м. менскій м.в. Н. Славинъ.</i>	<i>Колоств. П. Островскій и м. менскій м.в. щанинъ Лей-дѣ Анисимовъ Шеремѣевъ съ двинцею Фридой Шин-левой Житомирской</i>

חלק שני: נשואין PART II. COHABITANTS

מספר על הדרך	כמה שני		מי היה מסדר הקידושין תחת החופה	יום וחדש החתונה		כתבים הנעשים בין בעלי הנשואין בשעת החתונה היינו כתובה והתחייבות על איזה סך נתנו וכו' היו העדים	מי המה בעלי הנשואין ושם אבי הבעל והאשה ומה מעמדם
	האם	האב		יום	חדש		
16	21	26		"	"	<i>הצדוק גוסטמן/סקי</i>	<i>החור לייזר סג"ס שמוסקי מקה לקווינקס ד"ר פרידלנד פריינד-הר גולדנברג ז"ל גוסטמן/סקי</i>
				15	21	<i>גוסטמן/סקי</i>	



ЧАСТЬ II. О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяцъ.		Главные акты или записи и обязательство между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаегъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужска.		Христ-анскій.	Еврест-скій.		
17	20	25		15	21	Свидѣтели: М. Островскій и Д. Давыдовскій.	Холодъ, Кор-сунскій и мнѣ Тершико Фро-ковъ Кра-мой съ дв-вицею Гори-щинскою мнѣ Гору-хой Фидоров-ной Молта-новской.

חלק שני נשואין PART II. COHABITANTS

כספר על הזר	כמה שני		מי היה כסדר הקידושין תחת החופה	יום וחדש הרתונה		כתבים הנעשים בין בעלי הנשואין בשעת הרתונה היינו כתובה והתחייבות על איזה סך נתנו ופי היה העדים	מי המה בעלי הנשואין ושם אבי הבעל והאשה ומה מעמדם (זמן)
	הזר	הזר		היום	החדש		
17	20	25		15	21	הצדק מוסטרוולסקי דזונגאלסקי	החוק הדגה איוצק ממונוו גרלסקווסקי עם הבתלה הרעה דר ארצער מוולטיו-וולוסקי אקלה הורומופסקי

ЧАСТЬ II. О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершил обряд обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяцъ.		Главные акты или записи и обязательство между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Ето именно съ кѣмъ вступаегъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужеска.		Христ-анскій.	Евррейскій.		

Въ Юль м-цѣ 7. по м. Горбуну
 было четирѣ (4) бракосочетанія.
 Церк. Глазн. Давидъ, Лобу
 Член. духовн. Мавлен. Н. Соколов
 К. Л. Гусевъ
 О. Радке

חלק שני: נשואין PART II. MARRIAGES

מספר על הסדר	כמה שני		מי היה מסדר הקידושין תחת החופה	יום וחדש התחנה		כתבים הנעשים בין בעלי הנשואין בשעת התחנה היינו כתובה ורתחיבות על איזה סך נתנו וכו' ה' העדים	מי המה בעלי הנשואין ושם אבי הבעל והאשה ומה מעמדם
	הנולד	האשה		יום	חדש		

ביום י"ג אב ה'תר"ל
 חתן: אברהם בן יצחק
 חתונה: י"ג אב ה'תר"ל

מסדר: אברהם בן יצחק
 חתונה: י"ג אב ה'תר"ל

ЧАСТЬ II. О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

חלק שני: נשואין PART II. MARRIAGES

№	Лѣта.		Кто совершил обряд обручения и бракосочетания (хипу).	Число и мѣсяць.		Главные акты или записи и обязательство между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужеска.		Христ-анскій.	Еврѣйскій.		
18	25	24		5	13	<p>Обвѣнчани:</p> <p>Мордко Кейсика а Машко Петровицъ</p> <p>Холоста, Городин- ицкскій мѣст.</p> <p>Янкель Фро- мова Марья- новскій съ</p> <p>Обвѣнчанъ Свир- ского мѣщанкою</p> <p>Лидай Франков- най <u>Махновичъ</u></p>	

ספר על הדר	כמה שני		מי היה מסדר הקדושין תחת החופה	יום וחדש התרונה		כתבים הנעשים בין בעלי הנשואין בשעת התרונה היינו כרובה ודתחייבות על איזה סך נתנו וזמי היו העדים	מי המה בעלי הנשואין שם אבי הבעל והאשה ומה מעמדם
	הגל	האשה		יום	חדש		
18	25	24		5	13	<p>פדום ורצני פייסיק משפ' מוסלמאן</p>	<p>הואו וצק ב/ פניק מוציון מולסקי גרל פיו רמפאט דם הבטלה לדבדגו זרבל מומוולוט גרל סוויכס</p>

ЧАСТЬ II. О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяць.		Главные акты или записи и обязательство между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женца.	Мужеска.		Христ-анскій.	Еврей-скій.		
1979	68			5	13	Свидѣтели: Менделъ Абрамовичъ и Яковъ Дашевскій	Вдовъ Корсун-скій мещанинъ Самсонъ Машковъ <u>Доргузовъ</u> съ вдовою Буур-тукской мещ. Цупной Рейбовной <u>Грановской.</u>

חלק שני: נישואין II

מספר על התר	כמה שני		מי היה מסדר הקידושין תחת החופה	יום וחדש הרתונה		כתבים הנעשים בין בעלי הנשואין בשעת הרתונה היינו כתובה והתחייבות על איזה סך נתנו וזו היו העדים	מי המה בעלי הנשואין ושם אבי הבעל והאשה ומה מעמדם
	הגל	המאה		היום	החדש		
1972	68			5	13	הדיוק מחדש קניינותו וקניין כדאמרינן ב"מ פ"ג הל' א'	ויאלו בעל/אגה פ' דרכיוס מנהל קווינסון דע המולנה לביד ג' ל' ו' ק' ארומולסקו מנהל בורסר

ЧАСТЬ II. О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хину).	Число и мѣсяць.		Главные акты или записи и обязательство между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужска.		Христианскій.	Еврейскій.		
20 23 23				Августа 10	Зва 18	Свидѣтели: Марина Рейсиль и Михаилъ Семенов- скій	Людмила, Корни- иленскій мѣст. Мелани Михайлов- на Балтанса съ Дмитріемъ Корни- иленскіимъ мѣст. Димонъ Матвеев- на Балтанса

חלק שני נישואין II PART II

מספר על הזכר	כמה שני		מי היה מסדר הקידושין תחת החופה	יום והחש החתונה		כתבים הנעשים בין בעלי הנשואין בשעת החתונה היינו כתובה ותחייבות על איזה סך נתנו ומי היו העדים	מי המה בעלי הנשואין אבא הבעל והאשה ומה מעמדם (יחזק) רין מעמדם
	החלה	הנחה		יום	חש		
20	23	23		10	18	הצדוק ונצרכו כ"ס י"ק גלב וזוט מו"ס י"ק	קארל גלגל קאמיל קיוולטמוסקו וקבל המורמוצדט זים הפמלע פירם מוטמוסולווי קיוולטמוסקו יקבל המורמוצדט

ЧАСТЬ II. О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хину).	Число и мѣсяць		Главные акты или записи и обязательство между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужеска.		Христ-анскій.	Еврейскій.		
21	24	24		Августа	2	Свидѣтели: Янашъ Дашевскій и Машко Сетра- вскій.	Молодъ, Кат- ерининъ Лайкаль-Давидъ Боруховъ Квасницкій съ Отвѣсно Город- щенского мѣст. Цирлей Ужовской Болтянской.

חלק שני: נשואין

מספר על החדר	כמה שני		מי היה מסדר הקידושין תחת החופה	יום וחדש הרתונה		כתבים הנעשים בין בעלי הנשואין בשעת הרתונה היינו כתובה והתחייבות על איזה סך נתנו וזו היו העדים	מי המה בעלי הנשואין ישרם אבי הבעל והאשה ומה מעמדם
	הבעל	האשה		יום	חדש		
21	24	24		24	2	הצדוק יצאגאלס קו מלב גוסט ריוולסקו	המורחג-צ'אב הן הרוק קווינסילקו מקבל רוממסוואק עם הכטלכ לורח התולתוק הוולטיוונסקו וקהל המורווידיסט.

ЧАСТЬ II. О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хину).	Число и мѣсяць.		Главные акты или записи и обязательство между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужеска.		Христ-анскій.	Еврейскій.		
						<p>Во августъ м-цѣ с/г. по м. Горо. Ошну Рило четыре (4) бракосочетаніи.</p> <p>Черкасск. Уездн. Раввинъ З. Волковъ Уездн. Аукцион. Управл. Н. Соколовъ</p> <p>Я. Френкель ср Равви</p>	

חלק שני: נשואין PART II. COHABITANTS

מספר על החדר	כמה שני		מי היה מסדר הקידושין תחת החופה	יום והדש התרונה		כתבים הנעשים בין בעלי הנשואין בשעת התרונה היינו כתובה ודתייבות על איזה סך נתנו ומה היו העדים	מי המה בעלי הנשואין ושם אבי הבעל והאשה ומה מעמדם
	הבעל	האשה		יום	הדש		
						<p>הא/א 3/א/א ואלקיסוס הו' ורברד אלולת</p> <p>הרד 3 א/א</p> <p>בשמיני (ח' ה' ס' א/א)</p> <p>הא/א</p>	

ЧАСТЬ II. О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершил обряд обручения и бракосочетания (хипу).	Число и мѣсяць.		Главные акты или записи и обязательство между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаеъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужска.		Христ-анскій.	Варф-скій.		
22	20	30		5	14	Свидетели: Мендель Куджанский и Янкель Дашевский	Хановъ, Ма- женскій мѣщ. Эльз Лейбавъ Красновъ. с Олвицкаго Городищенскаго лицуанког Добриниъ Мю- ковнаи Тур- товой.

חלק שני: נשואין

מספר על הדרך	כמה שני		מי היה מסדר הקידושין תחת החופה	יום והדש החתונה		כתבים הנעשים בין בעלי הנשואין בשעת החתונה היינו כתובה ודתייכות על איזה סך נתנו וזי היו העדים	מי המה בעלי הנשואין ישם אבי הבעל והאשה ומה מעמדם
	הבעל	האשה		יום	הדש		
22	20	30		5	14	הנשואין: קרמון וקרמון	המאן: קרמון וקרמון

ЧАСТЬ II. О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяць.		Главные акты или записи и обязательство между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужска.		Христ-анскій.	Ерейскій.		
23	20	32		7	16	Свидѣтели: Машко Семенов-ский и М. Федко Тейсман	Холост Александровскій лицанникъ Анкаръ Моис-ковъ <u>Остров-скій</u> отъ <u>Дави-денъ</u> ворадинск-скотъ <u>лицанникъ</u> Сурой Мсеров-ной <u>Владимир-скій</u> <u>стерь</u> .

חלק שני: נשואין

מספר על הזכר	כמה שני		מנ היה מסדר הקידושין תחת החופה	יום וחדש הרתונה		כתבום הנעשים בין בעלי הנשואין בשעת הרתונה היינו כתובה ותתיבות על איזה סך נתנו ומי היו העדים	מי המה בעלי הנשואין ישם אבי הבעל והאשה ומה מעמדם
	הבעל	האשה		יום	חדש		
23	20	32		7	16	הצדוק משה ויסטרוולסקי ורצפי חיים בן	רחל וצדק אשה ויסטרוולסקי אנהל וצדק ויסטרוולסקי צדק בצמלה אשה רג מוורק גולומוסטרך אנהל בורחובסקי

ЧАСТЬ II. О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяцъ.		Главные акты или записи и обязательство между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаеъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужеска.		Христ-анскій.	Еврейскій.		
24	20	23		8	Августъ	Свидѣтели Мордко Тайский и Машко Семенов- ский	Колосеть, Лисинскій митианинъ Аронъ-Теръ Авруиновъ Тердичевскій съ Давидомъ Со- родиченко митианкою Виконной Ан- нелевной Балетинской.

חלק שני: נשואין

כמה על הזכר	כמה שני		מי היה מסדר הקדושין תחת החופה	יום והדש החתונה		כתבים הנעשים בן בעלי הנשואין בשעת החתונה היינו כתובה והתחייבות על איזה סך נתנו וכו' היו העדים	מי המה בעלי הנשואין ישם אבי הבעל והאשה ומה מעמדם
	הזכר	הנאה		יום	הדש		
24	20	23		8	17	הצדוק	המורחב-הדורג המורחב-הסרניאלאס קז וקבל אס קד זמ הדמלה בלימווד בת וצקק המולטימורה מקהל המורחב-הדורג.

ЧАСТЬ II. О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хину).	Число и мѣсяць.		Главные акты или записи и обязательство между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужска.		Христ. анскій.	Евр. снй.		

Въ сентябрѣ м-цѣ с/г. по м.
 Городищу было три (3)
 бракосочетаній.
 Церк. сср. Умд. Раввинъ, Дворецк.
 Член. Духовн. Управл. - Н. Савицк.
 Я. Смирновъ
 от Равв.

הלק שני: נשואין

מספר על הלק	כמה שני		יום וחדש החתונה	כתבים הנעשים בין בעלי הנשואין בשעת החתונה היינו כתובה והתחייבות על איזה סך נתנו ומי היו העדים	מי המה בעלי הנשואין שם אבי הבעל והאשה ומה מעמדם
	תכל	האשה			

האוצר סגור ימים היומוניטא הון שלם חלום
 הרב ז' מילר
 כ' אדר ת"ת סמואל

יום חתונה
 חתן
 חתן

ЧАСТЬ II. О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяць.		Главные акты или записи и обязательство между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаегь въ бракъ, также имена и состоянiе родителей.
	Женска.	Мужска.		Христiанскiй.	Евррейскiй.		
25	36	35		1929	Минскъ	Свидетели: Мен. Оливъ Кудманскiй и Анна Дашевскiй	Калостъ, Домостроитель, митрополитъ, Гюсифъ Завмановъ Бабинскiй со Оливьеръ Оливманского мп. шандаръ Карл-Мовей Мардокеевой Шемфреръ.

חלק שני: נשואין

ספר על הכתר	כמה שני		מי היה מסדר הקידושין תחת החופה	יום והדש ההתונה		כתבים הנעשים בין בעלי הנשואין בשעת ההתונה היינו כתובה והתחייבות על איזה סך נתנו וכו' היו העדים	מי המה בעלי הנשואין ישם אבי הבעל והאשה ומה מעמדם
	התע	החאה		ימי	ידי		
25	36	35		19	29	הסדוק והבעל קרוי וזוהי אשתו - רב' זלמן בן יוסף ור' יוסף בן יוסף ור' יוסף בן יוסף	הוא ר' זלמן בן יוסף ור' יוסף בן יוסף ור' יוסף בן יוסף

ЧАСТЬ II. О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хину).	Число и мѣсяць.		Главные акты или записи и обязательство между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужска.		Христ-анскій.	Еврейскій.		
26	24	31				Свидѣтели: Мудко Кейсикъ и Машко Петровскій	Лолоствъ Зелотопальскій Импизаминъ Анканъ Рубидъ Мсеровъ Иль- гуръ съ Городи- щенскаго импизам- каго Двайра-Имай Фрашиловной Двиндриттейкъ

חלק שני נשואין

מספר על התדר	כמה שני		מי היה מסדר הקידושין תחת החופה	יום וחדש התרונה		כתבים הנעשים בין בעלי הנשואין בשעת התרונה היינו כתובה התחייבות על איזה סך נתנו זמי היו העדים	מי המה בעלי הנשואין ישם אבי הבעל והאשה ומה מעמדם
	התע	האשה		היום	החדש		
26	24	31				הדפוס: גרשטי כהניסק גשר גוסט כהניסק	הואר וקקק / ז'ב- מויכ גילשור גקף ליזלמוט גונמוג סק הקאלק דדדד-וטר הס סדוים פנצריטין גקף היורמוזיט

ЧАСТЬ II. О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершил обрядъ обрученія и бракосочетанія (хину).	Число и мѣсяць.		Главные акты или записи и обязательство между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужска.		Христiанскій.	Еврейскій.		
27 26 24				26	Камбала	Свидѣтели: Шай Камбетъ Хайтунъ и Хайтунъ Меламбергъ	Камбетъ Камбетъ шашинъ Бен- ционъ Шуровъ Зуратка въ Оршцѣй Городищенской ситуацiи Мелухой Мош- ковной Мел- ской

חלק שני: נשואין

מספר הנישואין	כמה שני		מי היה מסדר הקידושין תחת החופה	יום וחדש החתונה		כתבים הנעשים בין בעלי הנשואין בשעת החתונה היינו כתובה והתחייבות על איזה סך נתנו וכו' היו העדים	מי המה בעלי הנשואין אבי הבעל והאשה ימה מעמדם
	העל	הנאמן		יום	חדש		
27 26 24				26	6	הערב ובלוי קומטון מייק ובלוי קומטון	המאכ בניין לויצמן לוימולסקר גרין קומטון זמ המאל מטקא המאל טעסקר גרין לוימולסקר

ЧАСТЬ II. О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хину).	Число и мѣсяць.		Главные акты или записи и обязательство между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужска.		Христ-анскій.	Евррейскій.		
28	24	27		26	6	Свидѣтели: Екзархъ Угличскій и Завенъ Леониди- евскій	Александръ Матусовскій Иванъ Ивановичъ Иура Медведев Смирновскій свѣдѣтели Норсуевскій Иванъ Ивановичъ Заманской

חלק שני: נשואין

מספר על החדר	כמה שני		מי היה מסדר הקידושין	יום והודש ההתונה	כתבים הנעשים בין בעלי הנשואין בשעת ההתונה היינו כתובה והתחייבות על איזה סך נתנו וכו' היו העדים	מי המה בעלי הנשואין ישם אבי הבעל והאשה ומה מעמדם
	הגבר	האשה				
28	24	27		26	הסדרים והשטרות ביום י"ג שבט	האורח וזמן קין וזמן סוף יום י"ג שבט מוט וסוף דם הקולא י"ג שבט מוט וסוף דם הקולא קווסין

ЧАСТЬ II. О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хину)	Число и мѣсяцъ.		Главные акты или записи и обязательство между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаеъ въ бракъ, также имена и состоянiе родителей.
	Женска.	Мужеска.		Христiанскiй.	Еврeйскiй.		

Во свѣдѣнiе и по м. в. рѣшѣнiю общаго членова (4) Брама, оретанид.

Семевск. Гродн. Раввинъ 3 Доль
 Мелен. Духовн. Слѣбачн. К. Архангелъ
 А. Сперендъ
 Ар. Раввинъ

חלק שני נישואין

מספר על החדר	כמה שני		מדידת מסדר הקידושין תחת החופה	זמן והדשה התונה		מתי יהיה	מי היה בעלי הנשואין בשעת התונה היינו כתובה והתחייבות על איזה סך נתנו ומי היו העדים	מי המה בעלי הנשואין אבן הבעל והאשה ומה מעמדם
	הגל	האשה		התונה	הדשה			

האבם מקטוים גודר הוורודו ג הון זוכה (4) חלולת
 דרב ל' גודל
 כס קצוות אמיה סאנוולא

על איזה סך נתנו ומי היו העדים

ЧАСТЬ II. О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяць.		Главные акты или записи и обязательство между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужска.		Христ. анскій.	Еврѣйскій.		
29	25	31				Свидѣтели: Марья Колосова Нелли и Мишко Земмельска Семперовскіи Анжелевъ Вайнштейнъ сынъ Чернасекара 2 ^д мѣсяца Ауг. ца, съ Оливьеръ Бонславской сипузанкой Хасей Мишковой Розенфрайль	

חלק שני: נישואין

מספר על התור	כמה שני		מי היה מסדר הקידושין תחת החופה	יום והודש התרונה	כתבים הנעשים בין בעלי הנשואין בשעת התרונה היינו כתובה והתחייבות על איזה סך נתנו ומי היו העדים	מי המה בעלי הנשואין ישם אבי הבעל והאשה ומה מעמדם
	הגל	האשה				
29	25	31			הדצק גרצקי פוסוק וגם פוסק פוסוק	הואר ווילוק קוזק סדוצסטין קרה אן סג 2 ^ד אולבי סג הגאלה חופה גג אסה חונטרל קרה קוסולין

ЧАСТЬ II. О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершил обрядъ обрученія и бракосочетанія (хину).	Число и мѣсяцъ.		Главные акты или записи и обязательство между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужска.		Христ-анскій.	Еврейскій.		
30	29	20		Харьковъ Менделъ	23.5	Свидетели: Ан- хель Дашевскій и Касимъ Мав- никовъ	Касимъ Матусовскій митицаинскъ Менделъ Го- совъ - Авраумовъ Вершичъ съ Орвицко Гордиченскій митицаинскъ Авраумъ Соушъ Менделевичъ Княжанскій

חלק שני: שואין וקדושין

מספר על החוד	כמה שני		מי היה מסדר הקידושין תחת החופה	יום והשעה ההתונהח	כתבים הנעשים בין בעלי הנשואין בשעת ההתונהח היינו כתובה ורתחיכות על איזה סך נתנו וכו' היו העדים	מי המה בעלי הנשואין ישם אבי הבעל והאשה ומה מעמדם
	הגל	האשה				
30	29	20		29.5	הרדוק וקדש פוטוולסקי, חווי גולדקין	האלק וברדל ג' יוסף - אזרבהק וודרטק קהל מווסטווסוול עם הדגול פ כריו צר ג' וטרמוג מודול קטיוולווסקי קהל הווסוולסקי

ЧАСТЬ II. О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хицу)	Число и мѣсяць.		Главные акты или записи и обязательство между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступають въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужеска.		Христ-анскій.	Еврей-скій.		
31	26	26		Лавровъ Месяцъ 24/6	Свидѣтели: Награ- тура Сидорова и Марко Спек- таторъ.	Холость Борогальскій и мещанинъ Яковъ Сруевъ <u>Григоръ</u> съ Отвицено Городищенскомъ мещаниномъ Ривкой Анка- веровной <u>Ано- вой</u>	

חלק שני נשואין

מספר על התר	כמה שני		מי היה מסדר הקידושין תחת החופה	יום וחדש התתונה		כתבים הנעשים בין בעלי הנשואין בשעת התתונה היינו כתובה ורתחיות על איה סך נתנו ומי היו העדים	מי המה בעלי הנשואין ישם אבי הבעל והאשה ימה מעבדם
	התעל	האשה		יום	חדש		
31	26	26		יולי 24	הדברים נעשו סביב חופה	הואר ויקר קין וטונו אלוה קהל בזוס לואו עם הדגול לם דקה הת ויקר דעכ ויוואליוו יקהל היוואליוו	

ЧАСТЬ II. О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хину).	Число и мѣсяць.		Главные акты или записи и обязательство между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужеска.		Христіанскій.	Еврѣйскій.		

По повелѣнію мѣст. еп. по м. Сорок,
 Одному было туди (3) бракосочетанію.
 Селекц. Умѣд. Раввинъ З. Штерн
 Умѣд. Духовн. Правленіи Н. Соколовъ
 А. Штерн
 Р. Равин

חלק שני נשואין PART II. COUPLES

מספר על הזכר	כמה שני		מי היה מסדר הקידושין תחת החופה	יום וחדש החתונה		כתבים הנעשים בין בעלי הנשואין בשעת הרתונה היינו כתובה ורתויבות על איזה סך נתנו ומה היו העדים	מי המה בעלי הנשואין יום הכעל והאשה ומה מעמדם
	העל	האשה		יום	חדש		

האדם מוזק קודם חתונתו מן כל אדם
 היה לו זיווג
 כפי חוקי ארצנו
 מ. שטרן
 ר. רבין

ЧАСТЬ II. О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хину).	Число и мѣсяць.		Главные акты или записи и обязательство между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужска.		Христ-анскій.	Еврейскій.		
32	18	21		31	Мейсуа	13	<p>Володѣтѣ Аврамъ-Мейсуа Аннаевѣ Фриггаретѣ Штолцманова Абисъ съ дѣвичество Масей Мейдובה Фриггаретѣ Штолцман. Абисъ.</p>
33	20	24					<p>Холодѣтѣ Метлинскій мѣщанинъ Могиле Агаионовѣ Сурасной мейнѣ съ дѣвичество Ваной-Двейрой, дочерью Черкав- скаго 2-го дѣлѣва Курца Самсона Мейдосъ Могилева Рутманна</p>

חלק שני: נישואין

מספר על התר	כמה שני		מי היה מסדר הקידושין תחת החופה	יום והחנה		כתבים הנעשים בין בעלי הנשואין בשעת התרונה היינו כתובה והתחייבות על איזה סך נתנו ומי היו העדים	מי המה בעלי הנשואין ישם אבי הבעל והאשה ומה מעמדם
	התעל	האשה		היום	החנה		
32	18	21		31	מייסו	13	<p>כמה אדם הם - שהיה קידושין היה מספר היה מספר היה מספר</p>
33	20	24					<p>כמה אדם הם - שהיה קידושין היה מספר היה מספר היה מספר</p>

ЧАСТЬ II. О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяць.		Главные акты или записи и обязательство между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаегъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужска.		Христ-анскій.	Еврейскій.		

Уто въ декабрь мѣсяцъ 92. было въ м. Загородницъ два (2) бракосочетанія, а въ течение всего года было тридцать три (33) бракосочетанія, въ томъ числѣ удовлетворитъ.

Черкасскій Уезд. Правл. 3. Уезд.
М.м. Духовн. Управл.
К. Сорокин
Г. Оресенъ
С. Калы

На основаніи 116 ст. 11 т. св. зак. о соот-
слитана истолкованію книги со вторыми

חלק שני: נשואין

מספר על החדר	כמה שני		מי היה מסדר הקידושין תחת החופה	יום וחדש ההתונה	כתבים הנעשים בין בעלי הנשואין בשעת ההתונה היינו כתובה והתחייבות על אזה סך נתנו ומי היו העדים	מי המה בעלי הנשואין ישר אבי הבעל והאשה ומה מעמדם
	הבעל	הנשואה				

מס' 83
מס' 84
מס' 85

מס' 86
מס' 87
מס' 88

מס' 89
מס' 90
מס' 91

ЧАСТЬ II. О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочета- нія (хину).	Число и мѣсяцъ.		Главные акты или записи и обязательство между вступаю- щими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ всту- паеть въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женца.	Мужска.		Христ- анскій.	Еврей- скій.		

Ураваевъ . 1. Марта 1911 года состав-

Тародской.

Членовъ



Анто

חלק שני נשואין PART II. ON MARRIAGES

מספר על התר	כמה שני		מי היה מסדר הקידושין תחת החופה	יום והדש הרחונה		כתבים הנעשים בין בעלי הנשואין בשעת ההתונה היינו כתובה והתחייבות על איזה סך נתנו וכו' היו העדים	מי המה בעלי הנשואין ושם אבי הבעל והאשה ומה מעמדם
	הבעל	האשה		יום	הדש		

על אקטיו - Марта 2 1911 года -

Тародской. Ураваевъ

Членовъ

Секретарь Davidoff

Анто начальникомъ Анто

ЧАСТЬ II. О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хицу).	Число и мѣсяць.		Главные акты или записи и обязательство между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужска.		Христ-анскій.	Варф-скій.		

מספר	אי איה אצוהל חפודע יאמנדע	הודש יודס אולדה יודס אשילה דיי צילד בא אלול ביוצק לאח		איה בולד דיי ביער וילוא	שם אאב וזאם של מילד רעא מעשאר דימיעקב בן שאען בץ סודר או הייט אריס בא צבי קצב	אי בולד רחוא שם כותן לו דיי בולד זער רשאר רחובן או בולדה בעבא ישמחרבקא
		למבין ירביס	לשכין יארהיס			
1	סיוול	10/11	14/2	הכסר	ישמח בן יואקב	מאיה
2	לוד סיוול	2/9	14/2	סעמנו	אויף יואקב, יואקב	ישראל
2	סיוול	4/11	16/23	הכסר	ישמח בן יואקב - וואס ווארט און און	הייט

КИЕВ. ГУБЕРН. ТИПОГРАФИЯ.

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и ка- кое ему, или ей дано имя.
			Христи-анскій.	Еврей-скій.			
3		Моисей Амтеръ Мельни- новъ	Анваръ 9 16	Шванъ 21 28	Въ м. Ситоманскій Городъ мѣст. Вла- дыковъ Торон- штинъ Льво	Мальшицъ	
2			12	24	Шноланскій мѣст. Дубина Мееръ Анне- львичъ Грим- беръ (мѣст. Мѣст. Члр. 20 Января 1892 № 882 м. Тойда Брат. свидѣт. не посредствено	Дубовина Рациль	

חלק ראשון מן כולדים

מספר	מספר	מי היה המוחל המורה והמוציא	היום והשעה של יום הולדתו בליל ביום ליל	היום והשעה של יום הולדתו בליל ביום ליל	מי היה בעיר יולדתו	שם האב והאם של הילד ומה בעשותו	דימוסקו בן שבען בק סודר או היום מרים בת צבי קצב	מי נולד והיוה שם ניתן לו היה בולד ותר ושמו המוכן או בעלית בענת ושארבתק
3		מויזע	9 16	21 28	מ. סיתומאנ	מ. אנואר	מ. מלנינו	מ. מלנינו
2			12	24	מ. שנולאנסקי	מ. אנהלביץ	מ. גרימבר	מ. דובובינא

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершал обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
4	Молодъ Александръ Мельниковъ	12 24 19	24	Поро- дименскій уездъ	Породименскій уездъ. Царь Ек- земль по м. По- родимъ 1890г. № 153, м. Рубна	Мальчикъ Мейс
5	"	14 21	26 3	"	Породименскій уездъ. Гость- Артемъ Антелевъ Старосельскій (наст. Муж. Уездъ. 14 Мая 1890г. № 260) м. Земля- Вельда (Стар. уездъ по м. Породимъ 1894г. № 13, едрѣ фран- ція значится "Старосельскій"	Мальчикъ Фроимъ

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי איתו האב האם	היום ויום הולדה יום הולדה יום הולדה		מיה הולד היום בעיר הולדה	שם האב והאם של הילד ומה מעותו המיועקב בן שמעון בן סוחר או חייט אריס בה צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו יום הולד ובר ושמיו המיועקב או הולדת במנה ישמחברקא
		למבין ירצים	למבין ימדיים			
4	פולק מלמד מלמד	12 19	24 1	הודו פודומונסק	הלכה וסוחר גאון שמעון, יקל יעקב פולק מלמד	מלך אה
5	"	14 21	26 3	"	הלכה וסוחר אהרן שמעון, יקל יעקב פודומונסק, סוחר יוסף-מלמד	מלך וסוחר

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
6	Моисей Амсель Славина	16 23	28 5	Вала-Авраама м. Рана	Симановскій м. Рана Брат. с.и. др. м. н. м. Масуровъ	Мамыш Авраамъ
7	Моисей Амсель Мельниковъ	"	"	Вал. Стеловскій Городи-м. н. м. м. Рана	Стеловскій м. Рана Брат. с.и. др. м. н. м. 1897г. 1892, 1896 фамилия мамин-ка "Стеловскій"	Мамыш Лейба

חלק ראשון בן נולדים

מספר	מי איתו אביו אמו	היום ויום הולדה		מיה וילד	שם האב האם של הילד ומה משתאו	מי נולד והוא שם ניתן לו היה בולד ובר ושמיו ראובן או בולדה בקבת ישמחבקא
		למבין ירבים	למבין יחידים			
6	מוסעל אמסל סלאבין	16 23	28 5	באלא-אבראמא מ. רנא	סימאנובסקי מ. רנא אבראמא	מאמיש אבראמא
7	מוסעל אמסל מילניקוב	"	"	באלא-סטלווסקי מ. רנא	סטלווסקי מ. רנא אבראמא	מאמיש לויבא

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и ка- кое ему, или ей, дано имя.
		Христи-анскій.	Еврей-скій.			
3		Января 17	Уварна 29	Въ Черкасской губернии, Дубовка	Романъ Лейбовъ Абрамовъ новорожденный	Израиля
					(наим. Мавръ, Упр. 18-го Января 1892г. №166. Грам- записъ по м. Та- родимъ 1895г. № 9/м. Раа-Майма	
✓ 8	Москв Школа Сенаторовъ	17 24	29 6	Въ м. Златоношской губернии, Ефреимъ	Израиля Израиля	Израиля
					(наим. Мавръ, Грам- записъ по м. Та- родимъ 1892г. № 12257 м. Рубна-Мед Грамм. записъ по м. Тародимъ 1892г. № 10)	

חלק ראשון מן נולדים

№	אי מיא המולד השורש יהודי	חודש ויום הולדה יום השולח היום צילד במ אלול במשל למה		איא צילד דיא עקיד הילמד	שם האב והאם של הילד ומה משמחו דיאיקרב בן שבען בן פוקח או חיים מרים בת צבי קצב	אי נולד והיום שם ניתן לו היום בולד וזר ושמו המרבץ או בולדה בפנת ישואהרבקא
		למבין ירבנים	למבין יהודים			
3		17	29		ישראל - רמא	ישראל
					ישראל - רמא	ישראל
8	ישראל	17	24		ישראל - רמא	ישראל
					ישראל - רמא	ישראל

КІЕВ. ГУБЕРН. ТИПОГРАФИЯ.

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершил обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
4		Анваря 23	Августа 5	Въ м. Торопцѣ	Торопцѣ мѣщ. Авдѣя Шлимовъ Ра- димовичъ (наст. мѣщ. Мѣщ. Тороп. 10 ^{го} Декабря 1892 г. № 633.) м. Серафимъ братъ елисаветин. не трѣска въ плечо	Давидъ
9	Мосель Александръ Мельниковъ	23 30	5 12	"	Ротшистровск. мѣщ. Мамуевъ Раскелева Тадманка (наст. Мѣщ. Тороп. 31 ^{го} Июля 1892 г. № 249.) м. Тѣтя братъ елисаветин. не трѣска въ плечо	Мамуевъ Файбелъ

חלק ראשון מן הולדים

מספר	מי היה המורה	חודש יום הולדה		מיה הולד	שם האב והאם של הילד ומה בעשותו	מי הולד והוא שם כותן לו דימוי ומה הולדתו או הולדתו בפנה ושמהרבה
		למבין ימים	למבין יחדים			
4		אבנדר	אוגוסט	דוד	טורופצ'ע מיט אבנדר	דאָויד
9	מוסעל אלכסנדר מילניקאָו	23 30	5 12	"	רוטשטרעווסקי ראסקעלעווא טאדמאנא (נאסט. מיטש. טורופ. 31 ^{טן} יולי 1892 ג. נא 249.) מ. טעטיא בראד. עליזאבטינ. נע טרעסקא אין פלעך	מאמאעווא פאייבל

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершил обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
10	Мосель Шелла Селитеръ	Анваръ 24 31	Анваръ 6 13	Торогунъ	Торогунъ Михаилъ Модимъ-Андреевъ Шмидтъ (наст. Торогунъ Рубинъ) Михаилъ, Упр. 30 ^{го} Анваръ 1400 г. 1841; братъ-зач. по м. Торогунъ 1842. № 20/м. Шелла	Мальвинъ Давидъ

1900 года Января 31^{го} дня. Упомянуто рожденъ въ м. Торогунъ въ Января 24^{го} и 31^{го} дня. дѣлать дѣла мужескаго (1)

חלק ראשון מן הולדים

מספר	אי איה איהל אהרע יאהובע	הודש ויום הולדה		איך הולד יום בעיר הולגה	שם אב ואם של הילד ומה מעשהו הימניקב בן שבען בק סוחר או חייב ארוס בת צבי קצב	מי הולד האוה שם כותן לו יום הולד ובר ושמו הארובן או הולדה בעבת ושמהרבתא
		למבין ירביס	למבין יאהדיס			
10	משהל שילל	ינואר 24 31	ינואר 6 13	טורגון	טורגון מיכאל מודים-אנדרייב שמידט (נאסט. טורגון רובין) מיכאל, אפר. 30 ^ה אנואר 1400 ג. 1841; בר-זאכ. במ. טורגון 1842. № 20/מ. שילל	מאלבין דאוויד

1900 שנה ינואר 31^ה יום. זכורו הולדו ב.מ. טורגון ב. ינואר 24^ה ו 31^ה יום. עשה עשה (1)

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и ка-кое ему, или ей, дано имя.
		Христі-анскій.	Еврей-скій.			

и кетарскіе формы осмеленнаго (1) жана, ввсего кетарскаго
 часть формы рожденнаго ввсего жана (14)

Черкаскій Мѣсяцъ Родился: М. Р. Р.

Мамы Родился Мраважій:

- Куба поизко
- Аруин Ракон
- Беркезашенско
- Берико Нитка
- Ассена Ралл
- Аось Маотерко
- Аось Р. В. Змиров
- Аоруха Аодорьскій

הלק ראשון וכן נולדים ROXHE

מספר	מי היה אביו	היחס היום מולדת	איה נולד	שם האב והאם של הילד ומה בעמדתו הימניקה בן שבען	מי נולד ואיזה שם ניתן לו

הלק ראשון וכן נולדים (14)

מ. ר. ר.
 א. ר. ר.
 א. ר. ר.
 א. ר. ר.
 א. ר. ר.
 א. ר. ר.
 א. ר. ר.

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
11	Меланъ Амандъ Мельникъ	Февраль 2	15	Торжокъ	Сторожинскій Иванъ Павловичъ	Мельникъ Владиміръ
5	"	"	"	"	"	Дубочина Анна

*Сторожинскій Иванъ Павловичъ
мѣсяцъ Мѣсяцъ
Сторожинскій Иванъ Павловичъ
1894г. № 455.
Сторожинскій Иванъ Павловичъ
1895г. № 455.
Сторожинскій Иванъ Павловичъ
1907г. № 581
м. Торжокъ*

*мѣсяцъ Мѣсяцъ
1896г. № 236.
Сторожинскій Иванъ Павловичъ
1896г. № 236.
м. Торжокъ*

חלק ראשון בן נולדים

מספר	מי היה המוהל	היום והשעה	היום והשעה	אם היה זה יום טוב	אם היה זה יום טוב	מי נולד	אם היה זה יום טוב
11	מלמן	2	15	טורק	טורק	מלמן	טורק
5	"	"	"	"	"	"	"

*מלמן
טורק
מלמן
טורק*

*מלמן
טורק
מלמן
טורק*

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
6	—	Февраль 3	16	Торжокъ	Александръ Ивановичъ Анна Ивановна	Давидъ
7	—	4	17	"	Иванъ Ивановичъ Анна Ивановна	Давидъ

חלק ראשון בן נולדים

מספר	בן איה אמואל אהרע יחזקאל	הודש ויום מולדה		איה גולד דיג בעיר וילנא	שם אב וקאם של מילד ומה צעטווי דימיעקע בן טעקע בען סוחר או היים אריס בת צבי קצב	אי נולד ואיזא שם ניוון לז דיג בולד ופר ושמו ראובן או בולדא בעבת ושמהרבעא
		למבין ירבים	למבין יארדיג			
6	—	3	16	הודס	אסף אהרן	דאָויד
7	—	4	17	"	אברהם אהרן	דאָויד

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершал обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и каковъ ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
✓ 12	Москва Шаша Светловъ	Февраль 5 12	13 25	Род. в. Городищенскій	Мальчикъ Темно Доброневскій	
				(наим. Мвѣи Свѣтл.) 29-го Мая 1892г. м. Рязань Братское селеніе не представлено.		
✓ 13	Москва Александръ Мельниковъ	6 13	19 26	" Городищенскій	Мальчикъ Темно Темновскій	
				(наим. Александръ Мвѣи Свѣтл.) 31-го Мая 1892г. м. Рязань Братское селеніе не представлено.		

חלק ראשון מן הולדים

מספר	מי היה המוהל המורה והמוציא	היום היום הולדה		מיה הולד	שם האב והאם של הילד ומה מעותיו דימויקתו בן שבעין בק סוחר או חיות אריות בה צבי קצב	מי הולד והיותו שם ניתן לו דימוי הולד וזר השמוי הארזן או הולדתו בקנה ישמחרכה
		למבין יובים	למבין יאודים			
✓ 12	שמואל	12	13	מלכה	משה וסויה	משה
✓ 13	שמואל	13	19	"	משה וסויה	משה

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
✓ 14		Москва Андреа Меломни- новъ	8 21 15	21 28	Въ м. Богородицкѣ Порода мѣст. Анисья мѣст. Маврина Владимі- ровича (внукъ Чер- касск. воин. Мун- сера. 11 ^{го} Января 1880г. № 3545) м. Елена Бродное слу- жептвенство не предъ- вѣдено	Малышка	
✓ 15		"	10 17	23 30	"	Вязовской мѣст. Франца Андреа Моргановъ Моловскій мѣст. Иванъ Стрѣ- льч. 19 Января 1898г. № 3/ м. Елена Бродное слу- жептвенство не предъ- вѣдено	Малышка: Мейба 2) Мейба
✓ 16		"			"		

Въ Богородицкѣ

חלק ראשון בן נולדים ברוך

מספר	צד אב	צד אמה	איה	איה	שם אב ואם של הילד ומה בעשותו	מי נולד והוא שם ניתן לו יום בולר זמר ושמו ראובן או בולדת בקבא ישמח בקבא
14	אמה	אב	איה	איה	שם אב ואם של הילד ומה בעשותו	מי נולד והוא שם ניתן לו יום בולר זמר ושמו ראובן או בולדת בקבא ישמח בקבא
15	"	"	"	"	"	"
16	"	"	"	"	"	"

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
17	Масла Амари Мелани- мова	Февраль 11	24	Торгов- ляны	Авд. Торговлянский мату. Мелра Андреевн Савва Савва (матер. Мелра) 24.00. 1895 г. № 17. Брат. замед по с. Ма- нева 1895 г. № 15 Волна Руб. ота 27. января 1900 г. № 45. м. Мама	Мелани
18	Масла Евела Фонрава	"	"	"	Авд. Мелра Мелра мату. Мама Мелра Мелра Мелра (матер. Мелра) 5. мая 1895 г. № 19. Брат. замед по м. Торговляны 1899 г. № 8 м. Мама	Мелани

חלק ראשון בן נולדים

מספר	מי היה אמואל אשר יהושע	הודש ויום נולדה יום חילול בילד בא אלול ביוצ לאח		איה נולד דיא בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומה עשהו דימיקב בן שבען בן סוחר או חייט אריס בת צבי קצב	מי נולד ראשון שם נותן לו דיא בולד ובר ושמו האבן או בולדה בקבת ישארהבקה
		למבין ירבוי	למבין יחידים			
17	מסל אמרי מלני- מוב	פברואר 11	24	טרווילאני	א. טרווילאני מ. מלרא א. אנדרייבא ס. סאוו 24.00. 1895 № 17. ברית. זאמאד פו ס. מא- נאווא 1895 ג. № 15 וולנא רוב. אוטא 27. יאנואר 1900 ג. № 45. מ. מאמא	מלני
18	מסל עוולא פונראווא	"	"	"	א. מלרא מ. מלרא מ. מלרא מ. מלרא מ. מלרא (מ. מלרא) 5. מאי 1895 ג. № 19. ברית. זאמאד פו מ. טרווילאני 1899 ג. № 8 מ. מאמא	מלני

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ рожденъ.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
8			13	26	Сороки-инск. Сороки	Дробочка Рахиль	
					Моловскій (наим. Моис. Слѣд. 4-го стана 1842. № 302. Бюро. пом. м. Сорокинск. 1887. № 261. Слѣд. 2-го стана.)		
V-19		Москва Александр Масловъ	14 21	27 24	Королевск. Александр Семилъ Овеевъ	Масловъ Овеевъ	
					Слѣд. 2-го стана 1842. № 434. Бюро. пом. м. Сорокинск. 1887. № 171. Слѣд. 1-го стана.)		

חלק ראשון מן הולדים וכו'

מספר	מספר	צוי איתו חתום המורה והמוציא	הודש ויום הולדה ויום תולדה		אית הולד	שם האב והאם של הולד ומה עשהו	צוי הולד ואיזה שם ניתן לו ויום הולד וזמן הולדתו
			ביומן	ביומן			
8			13	26	סדוק	סדוק	לוי
V-19			14	27	סדוק	סדוק	לוי

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершал обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и каковъ ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
20	Мосель М. Д. Шандра	16 23	29	Черкасскій уездъ, Мальшицк. Стара-Мухоморова Дер. Кельце	Черкасскій уездъ, Мальшицк. Мухоморова Дер. Кельце (наим. Мухоморова) № 3221. Св. Управл. г. Черкасскъ по ст. 1886 г. № 65 м. Св. Петра	Мальшицк. Иванъ
21	Мосель Димитръ Мельникъ Кольц	17 24	30 7	Торговицкій уездъ, Лейба Павлюковъ	Торговицкій уездъ, Лейба Павлюковъ Судра (наим. Мухоморова) № 412 м. Дух. Братское ст. г. Черкасскъ не предѣвлено	Мальшицк. Иванъ

Братъ мой Иванъ Павловичъ (Равнинъ) в 1857 г. в Кельце (наим. Мухоморова) № 13. - Имя Павла в 1850 г. № 104.

חלק ראשון מן הולדים

צפון	דרום	אי איה אביתל אפרע יתעבצ	הודש יום הולדה יום השילוח דים זילד בא אלול בושכ לאח		איה זילד דים בעור וילגא	שם אב וקאם של תילד ועת מעשהו דיזינקב בן שבען בק סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	אי כולד רחוק שם ביתן לר דים בולד זמר ושמו רחובן או בולדה בקבת ישועה רבקה
			למבין ירבים	למבין יתעבצ			
20	16	23	29	6	מלך סוחר	מלך סוחר	
21	17	24	30	7	מלך סוחר	מלך סוחר	

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

22 Мужского. Моисей *Израиль* 10 *Февраль* 1892 *В м. Торошицкой* *Мальчик*
Александр 17 *Тороши-мощ. Раймун-*
Мельничинъ Мартинъ 5 *днъ* *Витманъ* *Зван-*
дрова *Мелони* *Израиль*
Николаевъ
Мои. Андр. З
Марія *1892*
1898. Февр. 1892
1892. Февр.
мѣс 1892. № 3.
м. Равна

1891 году *Февраль* 24 дня. Утѣса родился въ м.
Торошица въ *Февраль* 1892 г. ср. двѣнадцати *дней*
мѣсяца (12) и четверть *дней* осеннаго *года* (4)

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי אית הברית	היום שבו נולד	היום שבו נולד	מי אית הברית	שם אב ואם של תולד ומה מעותו דיחיקוב גן שבען	מי נולד ומיהו בן-זמן או בילדה בקבא ישאח-רבקא

22 10 24 10 17 5
 ...

1891 ...

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			

Всего шестидесяти семь родившихся обрѣзанъ нами

Израильский Священный Раввинъ: Ш. Ш. Ш.

Меня Духовного Гражданин:

Кубо полковъ
Авруме Сокина
Беркевизманет

Гершико Шитина
Симона Раба
Давид Магистеръ
Яковъ Ширковъ
Давидъ Боготворскій

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי איתו חתום	הודש יום הולדה	איה וילד	שם האב והאם של הילד ומה בעשותו	מי נולד והיותו

סך הכל ששה עשר ילדים (16)

Handwritten signatures and notes in Hebrew script, including names like 'ש. ש. ש.' and 'ד. ד. ד.'

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
✓ 23	Мусса Евела Форманъ	3/10	2/15	Дубна	Приписанный въ обществу пресвитеру Мана-Исаакъ своей волости Мермасснаго гродка Мл Мордеха Пейсесовича Володарскій (матр. кн. Волост. Мермасснаго гродка № 1897 г. № 865) Фран. зан. по сл. Мана	Малышъ
9	"	"	"	"	Фран. зан. по сл. Мана	"

חלק ראשון מן נולדים

מספר	בי איה המולד המורע והמובע	הודש ויום מולדה		מיה גולד דיג בעיר וילגא	שם מאב וקאם של מילד ומה מעשהו דימירקב גן טעמן בע סוקר או חיים מריס בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דיג בולר זכר ושהו ראובן או בולדה בענת ישמח-רבקה
		למבין ימי	למבין ימי			
23	מוסא עבאל פורמאן	10	15	דובנא	מאנא-איזאק מלך מוסא	מלש
9	"	"	"	"	"	"

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и ка- кое ему, или ей, дано имя.
			Христи-анскій.	Еврей-скій.			
24	24	Меланъ	5	17	Ворожъ	Владимиръ Ивановичъ	Меланъ
10	10	Меланъ	7	19	"	Томашевскій Александръ Ивановичъ	Меланъ

חלק ראשון מן כולדים

מספר	מספר	מי היה המולד	היום הולדה	היום חגיגה	מי היה המולד	היום חגיגה	שם האב האם של הילד ומה מצבתו	שם הילד	היום הולדה	היום חגיגה	מי היה המולד	היום חגיגה
24	24	מלמן	5	17	בורז	ולדימיר	מלמן	מלמן	5	17	מלמן	מלמן
10	10	מלמן	7	19	"	טומאשעווסקי	מלמן	מלמן	7	19	מלמן	מלמן

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
25	Месса Месса Шандра	Мартъ 7 14	Августъ 19 26	Городищенскій	Городищенскій Городищенскій Городищенскій	Мальшичъ Исидоръ
8			20	Городищенскій	Городищенскій Городищенскій Городищенскій	Дробининъ

חלק ראשון מן הולדים

מספר	מי איתו	הודש ויום הולדה		איה הולדה	מספר הולדה	שם האב והאם של הילד ומה מעמדותו	מי הוליד והוא
		יום הולדה	חודש הולדה				
25	משה	19	אוגוסט	גורדישני	2001	משה ופאני	משה
8		20	אוגוסט	גורדישני	2002	משה ופאני	דובנין

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
26		Молодцова	21	28	Волыно-Торжковская	Мальшица	
		Александровъ	9	28	Торжокъ м.и. Морозовъ		
		Мельничковъ	16	28	м.и. Савининъ Д.и. Зигеръ		
<p>неженителнъ (мать. М.и.и. Сур. 23-го мая 1876г. № 307/м. Волыно-Торжковск. уездъ Бр. Александръ Сидоровичъ Сидоровъ не женителнъ.)</p>							
27		"	"	"	Челюбинск. уездъ Александровскій м.и. Морозовъ	Мальшица	
		"	"	"	М.и. Морозовъ		
		"	"	"	Шамининъ П.и. Суца Волобукинъ		
<p>(мать. М.и.и. Сур. 3-го января 1877г. № 307/м. Волыно-Торжковск. уездъ Бр. Александръ Сидоровичъ Сидоровъ не женителнъ.)</p>							

חלק ראשון מן הולדים

חומר	אי איה המולד המורע יתחבץ	הודש ויום מולדה		איה מולד יום בעיר וילוא	שם אב ודאם של מולד ומה מצותו דיצויקב בן שבען בץ סוחר או הייט מרים בת צבי קצב	אי מולד רחום שם ניתן לו יום מולד זמר רחום רחובן או מולדה בקבת ישועה-רבקה
		למבין יובים	למבין יחידים			
26	לוי	9	16	סער	ווסטו אן רומל	אל יודע
	מלך	9	16	סער	ווסטו אן רומל	
	מלך	9	16	סער	ווסטו אן רומל	
27	"	"	"	"	ווסטו אן רומל	
	"	"	"	"	ווסטו אן רומל	
	"	"	"	"	ווסטו אן רומל	

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и ка- кое ему, или ей, дано имя.
		Христи-анскій.	Еврей-скій.			
28	Мосель Хартия Сиденова	11	18	Арт. Сиденова	Елизаветградск. мѣстечко, Новомиргородскій уѣздъ. Сиденова Тосъ Филипповъ Сиденова мѣстечко. Новомиргородск. уѣздъ. 20 мая 1872 г. № 521. Братъ Филипповъ на м. Новомиргородск. 1872 г. № 287/1. Тосъ Филипповъ	Мальчикъ
29	Мосель Андреевъ Мельниковъ	"	"	"	Ротмистровъ-Мельниковъ скій мѣстечко. Мелитва Андреевъ Сид-Ивановъ мелитвенскій Свѣтлицы. Черкасск. уѣздъ. мѣстечко. Новомиргородск. уѣздъ. 21 Октября 1876 № 277/8. Братъ Филипповъ на м. Новомиргородск. 1872 г. № 17/1 м. Мелитва	Мальчикъ

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי איה אמואל אסירע יתרוצק	חדש ויום מולדה		איה מולד יום בעיר וילנא	שם אב ואם של מולד ומה מעשותו היצויקע בן שבען בע סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ראשון שם כותן לו יום מולד זכר ונקבה ראשון או מולדה בקעת ישותרבעא
		יום מולדה	למבין יובים			
28	לוי	11	18	לוי	לוי וסוסי	לוי
29	לוי	"	"	"	לוי וסוסי	לוי

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
12		13	25	Торговицкая	Торговицкая	Давидъ
30	Моголь Амстеръ Мелони Ловъ	15 22 5	27 Июль	Черкасскій уездъ, Морганъ Ловина	Черкасскій уездъ, Морганъ Ловина	Савицкая

חלק ראשון מן נולדים

מספר	אי איה חתול חסורע יתחבצ	קודש ויום הולדה		איה וילד	שם אב ואם של הילד ומה בעשאו דימיוקב בן ששכן בק סוחר או חייט פרוס בת צבי קצא	מי נולד רמזוה שם כותן לו דיט בולד זמר ושמו רמזן או בולדת בקבת יששכרבקא
		למבין יובים	למבין יומדים			
12		13	25	Торговицкая	Торговицкая	Давидъ
30	Моголь Амстеръ Мелони Ловъ	15 22 5	27 Июль	Черкасскій уездъ, Морганъ Ловина	Черкасскій уездъ, Морганъ Ловина	Савицкая

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершал обряд обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христiанскій.	Еврейскій.			
31	Мосель Амстер Мельманово	Марта 16 23	28 28 6	Вол. Меллерштейн	Мальшица	Мельманово
32	"	19 26	2 9	Веллерштейн	Мальшица	Мельманово

חלק ראשון מן הולדים

מספר	מי היה המולד	היום היום מולדה		מי היה בעיר וילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשרו היחידקב בן שבען בק סוחר או היים מרים בת בני קצב	מי נולד והיזה שם נותן לו יום בולד ותר ושמו האובן או בולדה בקבת ישואהרבתא
		יום	חודש			
31	מלמן	16	28	מלמן	מלמן	מלמן
32	"	19	2	"	"	"

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць роженія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
13			21	4	М. П. Переславскій	Дубовый	Томя
					м. Шля Ангелова	Штадтмейст	
					м. М. М. С. 30	Ветеранъ 1878г.	
					№ 1852, С. 1.	г. 1878 по м. П.	
					г. 1878 по м. П.	г. 1878 по м. П.	
					№ 1852, С. 1.	г. 1878 по м. П.	
33		Мосель	26	9	Р. П. Р. П. Р. П.	Мальвина	
		Амстер	16		м. П. Р. П. Р. П.	Аннов	
		Мальвина	2		м. П. Р. П. Р. П.	Израиль	
					м. М. М. С. 30	Ветеранъ 1878г.	
					№ 163, С. 1.	г. 1878 по м. П.	
					г. 1878 по м. П.	г. 1878 по м. П.	
					№ 163, С. 1.	г. 1878 по м. П.	

חלק ראשון מן נולדים

מספר	אי איה אמואל אהרן יחזקאל	הודש ויום מולדה	יום מולדה	אי איה אמואל אהרן יחזקאל	מס אב ואם של הילד ומה מעותיו היצוקב בן שבע בן סוחר או חייט מריס בה בני קצב	מי נולד ואיזה מס ניתן לו יום בולד ומה רשמו הארזן או בולדה בעת יסודותיה
13		21	4	מ. פ. פ. פ. פ.	דובובי	תומיה
				מ. ש. ל. א. נ. ג. ל.	שטאדטמייסט	
				מ. מ. מ. ס. 30	בטראן 1878ג.	
				№ 1852, ס. 1.	ה. 1878 פו מ. פ.	
				ה. 1878 פו מ. פ.	ה. 1878 פו מ. פ.	
				№ 1852, ס. 1.	ה. 1878 פו מ. פ.	
33		26	9	ר. פ. ר. פ. ר. פ.	מאלבין	
		16		מ. פ. ר. פ. ר. פ.	אנוב	
		2		מ. פ. ר. פ. ר. פ.	יזראיל	
				מ. מ. מ. ס. 30	בטראן 1878ג.	
				№ 163, ס. 1.	ה. 1878 פו מ. פ.	
				ה. 1878 פו מ. פ.	ה. 1878 פו מ. פ.	
				№ 163, ס. 1.	ה. 1878 פו מ. פ.	

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершал обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
		Христiанскій.	Еврейскій.			
14	—	28	11	Мартинъ Николаевичъ	Торговицкiй Дубовскiй матука Шарица Моисеевна Толмацкое матр. Марты Черн. 12. Мая 1899г. 1899г. Братъ родился по м. Торговицкy 1899г. 12. 11. Мая. Резка	—
34	Мосель Антонъ Мельникъ Левъ	28	11	—	Торговицкiй Мальшица матука Шейнгофъ Вильмовичъ Сос-Менделъ новскiй матр. Торговицкy. Черн. 15. Января 1899г. № 215. Братъ родился по м. Торговицкy 1899г. 12. 11. Мая. Таня - Резка	—

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי איה אמואל אהרן יחזקאל	הודש ויום מולדה		מיה נולד	שם האב והאם של הילד ומה עמדתו דימוקרב גן שאקן בק סוחר או חייה מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו יום נולד וזה ושמו הארבע או בולדה בקבת ושמה בקת
		למבין ימים	למבין יחדים			
14	—	28	11	מרטין	מרטין / 2123 אברהם וויקטור ויקטור אברהם פאק 41117	אברהם ויקטור
34	—	28	11	מרטין	מרטין / 2123 אברהם וויקטור ויקטור אברהם פאק 41117	אברהם ויקטור

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершал обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
35	Маселъ	Марта	Июня	Въ с. Городецкѣ	Городищенскій	Малышъ
	Евель	31	14	Минскъ	Минскъ	
	Андраса	Андраса	21		Владимиръ	Давидъ

Генералъ Иванъ Ивановичъ
 Минскъ 2-й ст. 2-й ст.
 1882 г.
 № 347. Братъ
 записанъ по м.
 Городецкѣ 1882 г.
 № 32 м. Гинда

1900г. Марта 31-го дня. Итого родилось въ м. Городецкѣ въ Мартѣ мѣсяцѣ с.ч. тринадцатѣ (13) дуиць мужского и шестѣ (6) дуиць женского (гола)

חלק ראשון מן נולדים

מספר	אי איה אמואל אהרן יחזקאל	הודש ויום מולדה		איה גולד דיג בעיר יישוב	שם תאב ותאם של תולד ומה מעשהו דימזקק בן שבען בע סוחר או חייט אריס בת צבי קצב	אי נולד ראיות שם ניתן לו דיג בולר זמר ושמו ראובן או בולדה בעבת ישמחהרבתא
		למבין יבנים	למבין יתורים			
35	מסל	יוני	14	מנסק	מנסק	מלש
	אנדראס	יוני	21	מנסק	מנסק	מלש

ביום ויום 31 - 31 ביום ויום 31
 (13) אריס פולד פולד פולד פולד פולד פולד
 אשה נקבות (6) פולד פולד פולד פולד פולד פולד

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершал обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

пола, а всего (198) девятынацать душъ родившихся овою пола въ томъ удовлетвореніи
 Черкасскій Уездный Раввинъ М. Г. Гуръ

Члены Духовныхъ Правленій
 Мико пошкє
 Аруна Саранє
 Берказаманскє
 Диринко Юинко
 Слесарко Радє
 Дєб Машерєвє
 Дєб Ружниковє
 Дєррєхє Жодонєтєкє

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי איתו	הודש ויום נולדה	איה נולד	שם האב והאם של הילד ומה עשתהו	מי נולד והיות שם נותן לו היות בולד זמר ושמו ראוהו או בולדה בפנה ישמחה-בקה

Handwritten Hebrew text in cursive script, including names and dates, filling the table's columns.

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершил обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ-рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и ка-кое ему, или ей, дано имя.
		Христі-анскій.	Еврей-скій.			
15		1	15	Городищенскій мѣщанинъ Гое-мекъ Фроимъ-Мововка	Городищенскій мѣщанинъ Гое-мекъ Фроимъ-Мововка	
				мать Анна-Томашевскій, мать	мать Анна-Томашевскій, мать	
				Тудовъ-Сура	Тудовъ-Сура	
				наст. мѣсц. 4го числа	наст. мѣсц. 4го числа	
				10го числа 1897г.	10го числа 1897г.	
				№ 303; бракъ соверш.	№ 303; бракъ соверш.	
				по м. Аввакума	по м. Аввакума	
				15го Августа 1897г.	15го Августа 1897г.	
				№ 6	№ 6	
36	Могилъ Штеина Стендартъ	3. 10	17. 24	Городищенскій мѣщанъ	Городищенскій мѣщанъ	
				Овсей Тершиковъ	Мальчикъ	
				Ровскій, мать	Ровскій, мать	
				Тинда наст. мѣсц. 2го числа	Тинда наст. мѣсц. 2го числа	
				утрави 2го февраля	утрави 2го февраля	
				1899г. № 49	1899г. № 49	
				Братъ свѣдѣн. че-мръ Авламо.	Братъ свѣдѣн. че-мръ Авламо.	
				Управляющій сра-милли, Остров-скій	Управляющій сра-милли, Остров-скій	
				Вавило-ли Родъ	Вавило-ли Родъ	

מספר	מי היה אמואל המורה והמבצע	הודש ויום הולדה		מיה הולד	שם האב והאם של הילד ומה עמדתו הישערה בן שבען בע סוחר או חייה מרים בת צבי קצב	מי הולד רמיה שם ניתן לו יום הולד זמר ושמו הרמיהן או הולדה בקנה ישעיהו
		למנוח יוביל	למנוח יתרה			
15		1	15	אסף-ווארן	אסף-ווארן	אסף-ווארן
				אשרה	אשרה	אשרה
				סד וקרל	סד וקרל	סד וקרל
				הלל פאטע	הלל פאטע	הלל פאטע
				פאקסווי	פאקסווי	פאקסווי
				פאטע	פאטע	פאטע
				אסף-ווארן	אסף-ווארן	אסף-ווארן
				אשרה	אשרה	אשרה
				סד וקרל	סד וקרל	סד וקרל
				הלל פאטע	הלל פאטע	הלל פאטע
				פאקסווי	פאקסווי	פאקסווי
				פאטע	פאטע	פאטע

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
16		6	20	с. М.	Мещенскій мѣст.	Мавока Сара- Детеръ. Ясен. с. Мещенскій мѣст. 14 ^{го} Января 1891 ^{г.} № 14 Братъ свидѣт. не предъявлено
18		8	22	с. С.	Многоямскій посел. мѣст. Морско	Мавока Ду- Бинекій, детеръ мать Цирель. Ясен. мѣст. урра- ви. 3 ^{го} Декабря 1890 ^{г.} № 844 Братъ свидѣт. не предъявлено

חלק ראשון מן הולדים

מספר	מי היה המוחל המורע והמוציא	היום היום מולדת יום מולדת יום מולדת	איה הולד יום בעיר הולדה	שם האב והאם של הולד ומה עשתהו דימויקב בן שבען בק סוחר או היום מרים בת צבי קצב	מי הולד ואיזה שם ניתן לו יום הולד ובר ושמו ראובן או מולדת בקבת ישמחברקא
16		6	20	מ. מ.	מ. מ.
18		8	22	ס. ס.	מ. מ.

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
34	Могиль Алтберг Мельниковъ	9 16	23 30	Черкасскій мѣстечко	Иванъ Мерс Анжелъ-Александръ Перчикъ, Лейба мать Дина. Ясен. мѣстечко	Мальчикъ
18		11	25	въ м. Се-родичи	Торговицкій мѣстечко Селиха Морфковъ Миотовскій, Давидъ мать Сима Ясен. мѣстечко	Двойра
					Уч. мѣстечко 1900 N 96; справ. замеско по м. Умолъ 30 1888 N 1.	

חלק ראשון בן נולדים

מספר	אי איה אביו	אי איה אמו	אי איה אביו	אי איה אמו	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו	שם הילד ומה מעשהו	שם הילד ומה מעשהו
34	מגיל אלטברג	מגיל אלטברג	מגיל אלטברג	מגיל אלטברג	מגיל אלטברג	מגיל אלטברג	מגיל אלטברג
18							

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
38	Могель Алтеръ Мельникъ	14 21	28 Мая 5	Въ м. То- городъ	Камневскаго Ульга Сте- левскій смѣль Юлианъ Луки- евичъ Толъ- генбергъ, матери Двои- ра. Гаен. смѣль, уграва. 2-го марта 1900г. Ауо; Франк. замеско с. Городе- цъ 1899 годъ N 15. -	Мальчикъ Юлианъ

חלק ראשון און נולדים

מספר	מי היה המוהל המורה והמבצע	היום היום מולדה		מיה גולדי דיג בעיר וילנא	שם האב והאם של הילד ומה בעמדתו דימוקרב בן שאטן בק סוקר או היים מרוס בת צבי קצב	מי נולד והיזה שם נותן לו דיג בולד זמר ושמו ראובן או גולדיה בענת ישועה רבקה
		למבין ירביס	למבין ימריס			
38	מגל אלטר מליניק	14	28	טו	קאמניווסקי אולג סטעלעוויכ על	מילך יוליאן לוקיטשיץ מאמא דוויגא פאטער פראנק מאמא דוויגא מאמא דוויגא

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
39	Могель Алтеръ Мельникъ Ковъ	Августъ 16 23	Нисанъ 30 Мара (14) 4	Вил. Бородинъ	Богуславскій мѣщ. Зискинда Оверель Станиславскій, мѣщ. Ружичъ. Раен. мѣщ. управл. 5 ^{го} Класъ 1897 ^{г.} №2575; Прам. Замисъ по Черкасскій 1898 ^{г.} №6.	Мальчикъ Рубинъ
40	"	"	"	"	Златопольскій мѣщ. Дубида Нухимовъ Споркинъ, мѣщ. Ривка Раен. мѣщ. управл. 1898 ^{г.} 28 ^а Декларъ №1676 Брач. свидѣн. не представлено	Мальчикъ Юханочъ

חלק ראשון מן הולדים

מספר	מי היה המולד המורה	היום היום הולדה	איה הולד היה בעיר הילדה	מס האב והאם של הילד ומה עמדתו היחידה בן שאר בני סוחר או חייט אריות בה צבי קצב	מי הולד ואיזה מס ניתן לו היה בולד וצד ושמו ראשון או שני בן בנות ישאחברקא
39	מגל	16 23	וויל	בוגוסל	מלך
40	"	"	"	"	"

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
41	Мохель Алтарь Мельман Ковалъ	21 28	5 12	Въ мѣстѣ Торговищенъ	Торговищенъ Скѣи мѣстеч. Зуевъ Шмуи- ловъ Бермановъ мать Урма Полн. мѣстеч. упр- въ 28 ^{го} Января 1899г. №335; братъ записанъ по св. Торговищу за 1888г. №14	Мальчикъ Беззвездъ
19	—	22	6	"	Бурятинскій мѣстеч. Мордковъ Симановичъ Князь Князь мать Блосина Полн. мѣстеч. упр- въ 10 ^{го} Января 1899г. №53.	Мальчикъ Князь

חלק ראשון מן הולדים

מספר	מי היה המולד	היום הולדה	היום בו נולד	מיה היה	מס האב והאם של הילד ומה מעשרו	מי נולד ואיזה מס ניתן לו
41	משה	21	5	בית	אבא ומונה	משה
19	—	22	6	—	—	—

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			

42	Могель Амтеръ Мильки- Коль	Ангустъ 25 сентяб 2	Июль 9 16	Въ м. Гр. погн- мис	Удѣвского Уездъ Стел- левскій мѣстн. Сучель Обветен Драновъ, Мамочкин мать Мис. Яковъ- Иванъ мѣстн. ун- рски 25-го де- цетя 1899г. №262 Братъ Сидоръ, не прѣде- авленъ	
----	-------------------------------------	------------------------------	-----------------	---------------------------	---	--

1900 года Августъ 20-го дня Удѣво (родился въ м. Черк.) Богородицы въ Ангустъ мѣсяцѣ с/г. семь душъ мужескаго (4) и женскаго (3) пола, а всего (12) душъ родившихся обою пола.

Червокопейскій Уездный Ревизоръ М. П. Д.
Членъ Духовнаго Правленія
Мѣстн. поукъ Борисъ Подольскій
Вручъ Сакманъ
Берка Гаманенко
Гарикъ Кинь
Сидоръ Кольковъ
Здѣсь Мѣстн. Кольковъ

חלק ראשון בן נולדים

מספר	מי היה חתום המידע והמקום	היום הולדה ביום חודש שנה	מיה הולדה	מס חתום והאם של הילד ומה בעשותו היחידות בן שנתו בק סוחר או חייט	מי נולד ואיזה מס ניתן לו דינר בולר ובר ושובר הארבע או בולדת בקנה ישמח בקנה

		אוגוסט 25 16	יולי 9 16	בן מ. ג. מ. ג.	מ. ג. מ. ג. מ. ג.
--	--	--------------------	-----------------	----------------------	-------------------------

1900 שנה אוגוסט 20-ה יום הולדתו (נולד ב-מ. צ'רקה) בוגודיץ ב-אוגוסט חודש ס'ג. שבע נפשות זכריות (4) ו-3 נפשות נקבות (5) כלל (12) נפשות נולדות שני מיני.

מ. פ. ד.
מ. פ. ד.
מ. פ. ד.
מ. פ. ד.
מ. פ. ד.
מ. פ. ד.
מ. פ. ד.

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и ка- кое ему, или ей, дано имя.
		Христи-анскій.	Еврей-скій.			
49.	Мояи Алтпер Малышков	Май 3	10	Всѣхъ свѣтл. гдизн	Звенигородскій уѣздъ. Мѣстечко Оди. Захаръ Сухаровъ Волынецъ. наен. мѣст. Зур. 5 ^{го} Августа 1898г.	Малышъ Беръ
20	—	5	19	"	Черкасскій уѣздъ. Анжель Марко-вичъ Лаводный наен. мѣст. Зур. 14 ^{го} Декабря 1896г.	Давидъ Шига
					№4530 м. Селува; браки дан. тамъ же гдизн 1894 года №10.	

חלק ראשון בן נולדים

מספר	מי היה האב	מי היה האם	איך נולד	איך נקרא	חודש ויום נולדה		איך נולד	איך נקרא
					למבין יובים	למבין יומים		
49	מייאל אלפר	מלישקוב	בבית	מלישקוב	מאי	3	10	מלישקוב
20	—	—	—	—	מאי	5	19	—

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
44	Могель Алтарь Мельник Ковь	10 17	24 Севен 2	Виноградница	Черкасскій уѣздъ Селищненскій волостъ Алтарь-Мельник Иосифъ-Иванъ Борисъ-Иванъ Мельникъ по снѣг. Черкасскій вѣстникъ. Иркутск. № 4681 сн. Рязань. Бродина Селищненскій. № 4681	Мальчикъ Иосифъ
45	М. Снег Торь	13 20	27 Сев. 5.	"	Черкасскій уѣздъ Городищенскій волостъ Алтарь-Мельник Селищненскій № 4681, по пасп. и др. Упр. 31 ^а Января 1900. № 44. мать Фейга; братъ. гет. ном. Селищненскій № 4681. № 5.	Мальчикъ Селищненскій

חלק ראשון מן הולדים

מספר	מי היה חותם המצוה	היום הולדה	היום מצוה	אם הולדה	שם האב והאם של הילד ומה בעמיתו	מי הולד והאם של הילד
44	מגל	10	24	א	מגל אלטר מליקוב	מגל
45	מ. סניג	13	27	א	מ. סניג טור	מ. סניג

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершил обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
21	-	Май 14	Июль 28	В м. Черкасскій уездъ, родичи	Черкасскій мѣст. Анжелъ - Шимонъ Ароновичъ Богучаевскій по свид. Черкасск. воинск. присутств. 9-го Оклада 1895 года №387, м. Лей. франц. зап. 1896. №244 со Городищенск. -	Давыдка Самуилъ
22	-	"	"	"	Городищенскій мѣст. Шимонъ Дубинъ - Мордковъ Замковскій по послѣдней списку №361, м. Голда.	Давыдка Цивилъ

חלק ראשון מן נולדים רוזני

מספר	מי היה המולד המורע ומאוצץ	חודש ויום מולדה ויום מולדת היום		איה גולה	שם האב והאם של הילד ועת מעשהו	מי נולד ואיזה שם ניתן לו היום בולד ובר ושמו ראשון או גולדה בעת יסמחריקא
		למבין ייבוס	למבין ימדיוס			
21	-	14	28	מ. צ'רסק	אנג'ל - ש'מון ארנ'וויטש ב'ג'ו'צ'א'י'ב'סק'י' פ'ו'ס'ו'ב'י'ד' צ'ר'ק'א'ס'ק' ב'ו'י'נ'ס'ק' פ'ר'ז'נ'ט'ו'ב' 9-ה' א'ו'ק'ל'א'ד' 1895 ג'ו'ד'א' №387, מ' ל'י' פ'ר'א'נ'צ'י' ז'א'פ' 1896. №244 ס'ו' ג'ו'ר'ד'י'ש'נ'ס'ק' -	ד'א'ו'ד'ק'א' ס'א'מ'ו'י'ל' -
22	-	"	"	"	ג'ו'ר'ד'י'ש'נ'ס'ק'י' מ'ש'ט' ש'י'מ'ו'ן ד'ו'ב'י'נ' - מ'ר'ד'ק'ו'ב' ז'א'מ'ק'ו'ב'ס'ק'י' פ'ו'ס'ל'ט'ו'ב' א'פ'י'ס'ק'ו'ב' №361, מ' ג'ו'ל'ד'א'.	ד'א'ו'ד'ק'א' צ'י'ב'י'ל' -

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
46	Могилъ Алтеръ Мельни- ковъ	Мая 14 24	Суббота 2. 9	Въ Яснѣ	Землякскій мѣст. Бенгизонъ Лейбовичъ Ха-Строгачевскій мѣст. Монахъ мѣст. 17-го Января 1899г. №2926, м. Тава; Браунъ. зам. по г. Звенигороду №14-го Октября 1887г. №44; Св. Руб. 14-го Января 1900г. №307. -	Мальчикъ Авраамъ Алейба
23	--	19	4.	..	Черкасскій мѣст. Городецкий мѣст. Ону. Борчуа Анкелевичъ Кагарлицкій мѣст. по паспорт. мѣст. мѣст. 17-го Января 1899г. зам. по г. Звенигороду №13-го Января 1888г. №13, м. Арцума.	Давидъ Фрума (м. м. м. Фрума)

הלק ראשון בין כולדים ROZNI

מספר	אי היה המוחל המורה יחאריצק	הודש היום מולדת היום מולדת דים בילד כה אלול ביוצק לאה		איה וילד דים בעיר וילגא	סם מאב ומהם של מילד ומה מעותו דימירקב גן שאען בק סוחר או חייט מריס גת צבי קצב	מי כולד ואינא סם כיתן לו דים בולד זכר ושהו ראובן או בולדת בקבת ישחחריקת
		למבין ירביס	למבין יחאריצק			
46	מגיל	14	2	מגיל	מגיל	מגיל
23	--	19	4	--	--	--

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женского.	№ Мужского.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
47		Морель Алтеръ Мамшиковъ	Маѣ 20 24	Сул. 5 12.	Амво-Царкавскій сел. мѣст. родился Царкавскій сел. мѣст. Амво-Царкавскій сел. мѣст. Царкавскій сел. мѣст. 23 ^{го} Маѣ 1900 № 249, м. Царкавскій Франц. зап. по м. Царкавскій (фр.) 1889 года № 20. -	Мамшиковъ Маргушевъ	
48		"	"	"	"	Звонарскій сел. мѣст. Шолоховскаго сел. мѣст. Мордковичъ Звонарскій сел. мѣст. Цар. 17 ^{го} Маѣ 1899г. № 346, м. Мордковичъ Сродное сел. мѣст. Царкавскій сел. мѣст. № 20.	Мамшиковъ Аронъ.

חלק ראשון מן הולדים

מספר	מי היה המולד המורע והמולד	היום היום מולדה ביום בא אלול ביום לאח	איה גולד דיט בער יילוא	מס חוב והאם של חילד ומה בעמחו דימיוקב בן שבען בק סוחר או חיים מרים בת צבי קצב	מי נולד ומיה מס ניתן לו דיט ברך ופר ושמו ראובן או גולדה בעמח ושמה חבקה
47	מורל אלטר מאשקו	111	21	24	מאשקו
48	"	"	"	"	"

КВВ. ГУБЕРН. ТИПОГРАФИИ.

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
49	Морель М. Спекторъ	Монъ 21 28	Сивса 6 13	Вило	Черкасскій уѣздъ Мленинъ Терминовъ Ферманъ Мобль (мобилетинъ) грам. зан. пом. Термоузы 1888 года №8, м. Бѣло-Мѣль	Меллеръ Меръ Свенъ
50	Алтеръ Мельниковъ	24 31	9 16	"	Черкасскій уѣздъ Термоузенскій вол. Тамаръ Валковина Черкаскій уѣздъ. 15 ^{го} Января 1891 №28, грам. зан. м. Мельникъ, Зѣ- ленигородск. уѣздъ, 16 ^{го} Января 1891 года №8, м. Ручей	Мельникъ Добры Морско

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי איה אביו אמו	חודש יום מולדת יום מולדת בילד בא אלול ביומ לאה	איה גולד דיא בעיר הילוא	מס האב וזמא של חילד וזמא זעמא דיאויקב בן זעמן בך סחור או חיים זרים בא צבי קצב	מי נולד וזמא מס כיתן לה דיא בולד זמר וזמא הארבן או גולדת קצב יזמארקא
49	מורל מ. ספקטור	111 21 28	22 19 13	123/2 111 102	מלר מיר סו
50	אלטר מליקוב	24 31	9 16	211 101	מל מיר מיר

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христіанскій.	Еврейскій.			

24			Май 26	Сентябрь 11	Вилно подпись	Численникъ ман. Злато- портянонъ Общ. Мошиско Авру- мовичъ КОВ- ловскій вм. мнн. Упр. Г. Гродна 1898г. №812, м. Гродна; Франц. дом. Васил. Корневичъ 1896г. №13. свиг. Радвица 1900 года №182	Ольга Фрейга
----	--	--	-----------	----------------	------------------	--	-----------------

חלק ראשון בן נולדים וכו'

מספר נקמה	מספר זרים	מי היה אביו האם האב	היום הולדה		איך הולד היה בעיר הולדה	שם האב והאם של הולד ומה עמדתו דימויתו בן שנתו בן שחר או היום אריוס בת בני קצב	מי נולד ומה שם נותן לו היה בולד זמר ושמו הארובן או בולדה בענת ושמותיה
			למבין ירבים	למבין יתריים			

24			1/1 2/6	מנחם 11	ושה בן אלזיק הולדו של ר' זלמן מנחם זלמן ז"ל מנחם זלמן ז"ל מנחם זלמן ז"ל	והם סיוע
----	--	--	------------	------------	---	-------------

К. И. В. С. У. Б. Н. П. И. О. Р. А. С. А. Г. А. Д. Е. Я. К.

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершил обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
25		Май 29	Сентябрь 17	Черкасскій уѣздъ, городищенск. Мѣ. Овсѣевъ, Москвитинъ Манскій	Давидъ Давидъ	
<p>1900 года Май 31^{го} дня. Второго родившихся въ м. Городищенъ въ Май мѣсяцѣ ея года восемь душъ мужского (8) и шесть душъ женского пола (6), а всего семнадцатидеять душъ родившихся одного пола (14)</p> <p>Черкасскій Уездный Раввинъ А. Г. Рубин</p> <p>Членъ Духовнаго Управленія Князь Николай Богородскій</p> <p>Александръ Александровичъ Борисъ Александровичъ</p> <p>Сергей Житко Семья Рубинъ Борисъ Александровичъ</p>						

הלק ראשון בין נולדים

מספר	מי היה המולד	היום הולדה	היום מולדה	איה הולדה	שם האב האם של הילד ומה משתחו	מי נולד ראשון	שם נותן לו היום
25		11	17	משה	דאביד דאביד	דאביד	דאביד
<p>מספר הילדים: 14</p> <p>שם האב: דאביד</p> <p>שם האם: דאביד</p> <p>שם הילד: דאביד</p> <p>שם נותן לו היום: דאביד</p>							

מספר הילדים: 14

שם האב: דאביד

שם האם: דאביד

שם הילד: דאביד

שם נותן לו היום: דאביד

מספר הילדים: 14

שם האב: דאביד

שם האם: דאביד

שם הילד: דאביד

שם נותן לו היום: דאביד

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершал обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и ка-кое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
57	Могель Алтарь Мешин- Ковч	1 8	Сивана 16 23	Чикавск. мѣст. Городищенск. вол. Трешко Тоем гровицъ Мель нниковъ, по вѣд. мѣст. Гур. 31-го Мая 1900г. №288, м. Супра Балъ; драм. зан. пом. Глатинск. 1886г. №186, г. Ров. 5-го Июня 1900г. №180	Чикавск. мѣст. Городищенск. вол. Трешко Тоем гровицъ Мель нниковъ, по вѣд. мѣст. Гур. 31-го Мая 1900г. №288, м. Супра Балъ; драм. зан. пом. Глатинск. 1886г. №186, г. Ров. 5-го Июня 1900г. №180	Мавльица Тосіевъ Лейба
26	-	3.	18	Чикавск. мѣст. Городищенск. вол. Трешко Могинко- Злевичъ Дѣ- миданъ, по вѣд. мѣст. Гур. 25-го Января 1895г. №29, м. Супра Брат. сел. дѣл. ме. агро. вѣд.	Дубовка Рейзъ	

חלק ראשון מן כולדים

מספר	אי איה המולד הפועל האמצעי	היום ויום מולדת יום מולדת בילד בא אלול ביום לאה		איה גולד דיג בעיר הילוא	שם האב והאם של הילד ומה משתאו דימוקרב בן שבען בין סתור או היום ארים בה בני קצו	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דיג בילד זמר ושמו האבן או בולדת בפנה ישמחרבקא
		למבין ירבים	למבין יחידים			
57	מולדת אלתר משיח	1 8	סיון 16 23	צ'כאוו גורדישענעווע טרישקא טוועם גרוויצ מילע ניקאווע, פו ביל. משיח. גור. 31-טן מאי 1900. №288, מ. סופרא באל; דראמ. זאנ. פומ. גלאטיןסק. 1886. №186, ג. רוב. 5-טן יוני 1900. №180	צ'כאוו גורדישענעווע טרישקא טוועם גרוויצ מילע ניקאווע, פו ביל. משיח. גור. 31-טן מאי 1900. №288, מ. סופרא באל; דראמ. זאנ. פומ. גלאטיןסק. 1886. №186, ג. רוב. 5-טן יוני 1900. №180	מאוליצא טוסיעווע לעיבא
26	-	3	18	צ'כאוו גורדישענעווע טרישקא מוסינקו- זלעוויץ דע- מידיאנע, פו ביל. משיח. גור. 25-טן יאנואר 1895. №29, מ. סופרא בראד. סעל. דעל. מע. אגרו. וועד.	צ'כאוו גורדישענעווע טרישקא מוסינקו- זלעוויץ דע- מידיאנע, פו ביל. משיח. גור. 25-טן יאנואר 1895. №29, מ. סופרא בראד. סעל. דעל. מע. אגרו. וועד.	דובווקא רעייזע

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершил обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
52	Могилъ Артуръ Малышковъ	Умолъ 8	Августъ 15	Вилло	Маршалакскіи Ставинецкаго Овч. Медв. Анжелъ Ароновичъ Бессидскій Подил. мѣст. Умр. 15 ^{го} Маѣта 1894 ^{г.} №232 м. Баевъ Умр. елмг. н.е. мѣст. Авлено	Маврике Жухилъ
53	"	10	26	"	Черкасск. мѣст. Городищенск. Овч. Зубъ Артуровъ Соколовъ Подил. мѣст. Умр. 24 ^{го} Декабря 1894 ^{г.} №556, годъ члмвск. Надпись Маршалакск. Ров. Овч. 16 ^{го} Января 1893 ^{г.} м. Тинда - Тонда	Маврике Рахмиель Мейви

Франца вилко
м.м. 1883. №1.

חלק ראשון מן כולדים

מספר	מי היה המוהל המורה יתומה	חידוש ויום מולדת יום מולדת ד"ר צילד במ אלול בוצל לאח		א"ח גולד דיג בעיר הילגא	שם האב האם של הילד רמת צנעאוו דימיוקב בן שבען בן סוחר או חייט אריס במ צבי קצא	מי נולד האוזא שם כותן לר דיג בולד זמר ישעוי האומן או בולדת בעבא ישעאריקא
		למבין יוצים	למבין יתומים			
52	פולק	11/15	10/24	מזכ	וילק וזא 22781	וילק זאק
53	"	10/17	26/9	"	זאס 21021	וילק זאק

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершил обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
27	-	11	27	Ужасск. мѣст.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Данно имя.
28	-	12	28	Каневскій мѣст.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Данно имя.

Ужасск. мѣст. *Ужасск. мѣст.*
 Состояніе отца, имена отца и матери. *Состояніе отца, имена отца и матери.*
 Данно имя. *Данно имя.*

Каневскій мѣст. *Каневскій мѣст.*
 Состояніе отца, имена отца и матери. *Состояніе отца, имена отца и матери.*
 Данно имя. *Данно имя.*

חלק ראשון מן הולדים

מספר	אי איה חתום אפרע יחזיק	איך הולד יום בעיר וילנא	שם האב והאם של הילד ומה בעשותו דימיוקב בן שאקן בע סוחר או חייט אדום בת צבי קצב	מי הולד ראשון שם נותן לו דים בולר זמר ושמו ראובן או בולדת בקבת ישמחהבקה
27	-	11	27	Ужасск. мѣст.
28	-	12	28	Каневскій мѣст.

Ужасск. мѣст. *Ужасск. мѣст.*
 Состояніе отца, имена отца и матери. *Состояніе отца, имена отца и матери.*
 Данно имя. *Данно имя.*

Каневскій мѣст. *Каневскій мѣст.*
 Состояніе отца, имена отца и матери. *Состояніе отца, имена отца и матери.*
 Данно имя. *Данно имя.*

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершил обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и ка- кое ему, или ей, дано имя.
		Христи-анскій.	Еврей-скій.			
29	—	12	28	г. Царь	Семьямемей Давыдова Торговля Носковичъ Торговле по св.г. Царск. воинск. Мунисипал. 20-й Октяб. 1897г. №3311, м. Соед; архив. зап. по Царск. 1897г. №24	Давыдова Земель
54	Мельник-ковъ	15 23.	Магуза 8	"	Землепосадчикъ м. Магго Коллежск. Канц. Одес. Августовъ-Алексъ Лейбовичъ Грибачковскій Новин. м. Царск. 26-й Октяб. 1900г. №264-м. Мел; архив. зап. по Царск. г. Царск. 1897г. №16	Мальчикъ Матвей

חלק ראשון מן הולדים

מספר	מי היה המבול המוצע	חדש ויום הולדה		מיה הולד היה בעיר הולגה	שם האב והאם של הילד ומה עמדתו דימויקב בן שבען בץ סוחר או חייט אריות בה בני קצב	מי הולד ואיזה שם ניתן לו היה הולד זמר ושמו הארזן או הולדה בעמח ושמהרבתא
		למבני ירבים	למבני יחידים			
29	—	12	28	צאר	דאבאדא	דאבאדא
54	מילניקאבא	15	8	מאגוזא	מאגוזא	מאגוזא

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершал обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Иудейскій.			
55	Могель Алтеръ Мельманъ	17 24	10	Всѣмъ родился	Черкасскаго уѣзда Тришъ Боруховъ Могимскій Новш. мѣст. Угрю. 5-го Октября 1896г. № 366, м. Тришъ; Форм. зан. по вѣдом- ствамъ 1895г. № 50, с. вѣд. по вѣд. 18-го года 1900 № 814.	Момльманъ Леонидъ (сынъ вѣд. Лейба)
30	-	18	2	"	Каневскій уѣздъ Богучаевскаго Общ. Авруши Мордковичъ Бурехеръ Новш. мѣст. Угрю. 11-го Мая 1900г. № 965 м. Мамка- Цыранъ, Форм. зан. по вѣдомствамъ 1899г. № 18	Мѣворко Анна Фейга

חלק ראשון מן הולדים

מספר	מי היה המוהל המורה והמבצע	הודש ויום הולדת יום השולח היום בילד בא מולד ביוצא לאח	איה בילד היום בעיר הילוא	שם אב וקאם של הילד וצאצאיו דימיוקב בן טבען בן סוחר או ארץ בן בני קצב	מי בולד וקאם שם ביתן לו דיג בולד זמר וצאצאיו הארמן או בולדת בעבא ישאחברקא
55	מולד	17	10	מולד	מולד
30	-	18	2	-	-

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
31	-	Июль 20	Май 20	Въ мѣ. Залотоножскій мѣст. Авруинъ Сремль. Крѣп. мѣст. 2 1/2 мѣст. 1900. № 67. м.	Дворникъ	Алѣ
32	-	22	8	Въ мѣ. Кемескій мѣст. Стеблевскіа мѣст. Могилы Месро мѣст. Замгоровскій мѣст. 1900. 31 мѣст. № 143. Мѣст. 20 м. м. Могилы 1879. № 1, м. Мемма	Дворникъ	Алѣ

1900 г. Іюль 30-е дня Утлого родило се въ м. Залотоножскій

חלק ראשון בן נולדים

מספר	מי היה המולד השורץ	היום היום מולד היה ביום לאח	איה נולד היה בעיר וילנא	שם האב האם של תולד ומה משתאו		מי נולד והיות שם נותן לר דינו בולד זמר ושמו המובן או בגלית בקנה ישמחריבקה
				למבין ירובין	למבין ימדיים	
31	-	11/10 20	מ/א	ווצרסק אוקראיני	אלה	אלה
32	-	22 8	8	ווצרסק מווי	אלה	אלה

1900 יולי 30 - יום הולדת

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христіанскій.	Еврейскій.			

Во Станиславѣ мѣстѣ ср. мамы Радумъ мѣстечкѣ (5)
и сестрѣ Радумъ мѣстечкѣ (4) и сестрѣ Радумъ
мамы Радумъ мѣстечкѣ (12).

Черкасскій Станиславъ Радумъ
Члены Радумъ Станиславъ

Микола Павлик
Авруша Павлик
Берка Павлик
Варшаво Павлик
Мелани Павлик
Това Матеръ Павлик
Това Радумъ Павлик
Това Радумъ Павлик

חלק ראשון מן הולדים

מספר	אי איה חמול המורע יתמוצץ	אי איה חמול המורע יתמוצץ	אי איה חמול המורע יתמוצץ	אי איה חמול המורע יתמוצץ	אי איה חמול המורע יתמוצץ	אי איה חמול המורע יתמוצץ	אי איה חמול המורע יתמוצץ

טלס בזכר פורודוס (5) ארס (5)
אקזמות (4) ארס (4)
אקזמות (12)

מיקו פאבליק
אברושא פאבליק
ברקה פאבליק
בארשא פאבליק
מלני פאבליק
טווא מאטער פאבליק
טווא ראדומ פאבליק
טווא ראדומ פאבליק

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
24		21	28	Черкасскій уѣздъ, мѣст. Воронинъ, Общ. мѣст. Васильевъ, Сельск. общ. Васильевскій	Девочка	Рахиль
57	Анонимъ Дитеръ Мельниковъ	5	28	Черкасскій уѣздъ, мѣст. Васильевъ, Общ. мѣст. Васильевъ, Сельск. общ. Васильевскій	Мальчикъ	Иванъ

חלק ראשון מן הולדים

מספר	מי היה המולד המוריד והמביא	חודש ויום הולדת היום מולדת היום ביומנו לאח	איה הולדת היום בעיר הולדת	מס האב והאם של הילד ומה בעמדתו הימניקה בן שבעין בק סוקר או חיים זריס בת צבי קצב	מי הולד האיות שם כותן לו יום הולדת זמר ושמו האמת או הולדת בעת יסודתה
24		21	28	בית דין	דב
57		5	28	בית דין	דב

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершил обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
58	Молодъ Елизавета Ахтеръ 14 Меланиновъ 17	14	17	Мамуза Весел.	Черкасскій уездъ, Сим. Локвицъ, Мейде Александровичъ Черновъ См. бл. Маму. См. № 5 Мамуза 1877 № 5, мать Евита братъ Александръ, не предѣленъ	Мальчикъ Тона
59	"	12 11	28 6	"	Звенигородскій уездъ, Цырко Машковичъ Жуковна См. бл. Маму. См. № 22 Мамуза 1877 № 630, Изначалъ сатиловъ и Локвицъ, см. 1877 № 8, см. Марьяся	Мальчикъ Усая

חלק ראשון עני נולדים

מספר	צוי איתא המוחל המורע יאמרוצ	איתא גולדי דיג בעיר וילנא	חודש ויום מולדה ויום מולת דיג בילד בא אלול ביוצ לאח		שם תאב ותאם של הילד וצא בעשאו דימיוקב בן שבען בק סיחר או חיים מריס בת צבי קצב	צוי נולד וצוה שם נותן לו דיג בולד זמר ושצוי ראובן או בולדיה בענת ישחורבקא
			למנין ירבע	למנין ימוריס		
58	מולת מולת	מולת	מולת	מולת	מולת	
59	"	"	"	"	"	

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христіанскій.	Еврейскій.			

140 Мужа Шимъ Ш"м.а. Утѣро родилосъ въ м. Поляна и с. сѣверна въ Число мѣсяца рожд. и обрѣзанія (10) и четвертое число месяца мѣсяца (4) на всего четвертаго числа родившихся въ сѣвернѣ мѣсяца (14).

Черкасскій Епархіалъ Равнинъ М. С. П.

Члены Черкасскія Публичнаго

Мѣсяца поименно
Августъ Корниль
Беркозавенанскі

Германъ Шимко
Меліа Р. П.
Добъ мѣсяца въ
хрѣ. рожд. мѣсяца
Борисъ Богдановичъ

חלק ראשון מן הולדים

מספר	שם אב	שם אמה	שם הולד	שם אב ואם של הולד ומה עשהו דימיונה בן שבען בן שוחר או חיים חיים בת צבי קצב	שם הולד ואיזה שם ניתן לו ויש בולד וזר ושמו ראובן או בולדה בענת ישעיהו בנת

שם אב ואם של הולד ומה עשהו דימיונה בן שבען בן שוחר או חיים חיים בת צבי קצב

שם אב ואם של הולד ומה עשהו דימיונה בן שבען בן שוחר או חיים חיים בת צבי קצב

שם אב ואם של הולד ומה עשהו דימיונה בן שבען בן שוחר או חיים חיים בת צבי קצב

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершал обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
68	Могель	Августа	21	Тамбовскій уѣздъ, Косовск. общ.	Маминъ	
	Литовскі	21	22	Тамбовскій уѣздъ, Косовск. общ.	Аронъ	
	Мальми-Ковъ	11	24	Тамбовскій уѣздъ, Косовск. общ. № 2191, м. Тамбовск. уѣздъ, Косовск. общ. № 2191, м. Тамбовск. уѣздъ, Косовск. общ.		
7		25		Всеславотскій уѣздъ, Ново-Миротворскаго общ. Брѣжко-Савиновъ	Девочки	
				Савиновъ, м. Тамбовск. уѣздъ, Косовск. общ. № 2191, м. Тамбовск. уѣздъ, Косовск. общ.	Сая	
				Савиновъ, м. Тамбовск. уѣздъ, Косовск. общ. № 2191, м. Тамбовск. уѣздъ, Косовск. общ.	Сая	
				Савиновъ, м. Тамбовск. уѣздъ, Косовск. общ. № 2191, м. Тамбовск. уѣздъ, Косовск. общ.	Сая	

חלק ראשון מן הולדים

מספר	צוי אית המוחל המורה יאמנע	הודם היום מולדת		אית גולד דיג בעיר וילנא	שם האב והאם של הילד ומה בעשאו דימזקק בן שצטן בע שחר או היום גרים בת צבי קצא	צוי נולד ואיזה שם ניתן לו דיג בולד זמר ושמו ראובן או בולדת בקצא ישחברקא
		למבין יובים	למבין יאמנע			
68	מאמין	21	22	אוגוסט 21	מאמין	
	אמון	21	22	אוגוסט 22	אמון	
	מאמין	11	24	אוגוסט 11	מאמין	
7		25		אוגוסט 25	מאמין	
				אוגוסט 25	מאמין	
				אוגוסט 25	מאמין	
				אוגוסט 25	מאמין	

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершил обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и ка- кое ему, или ей, дано имя.
		Христи-анскій.	Еврей-скій.			
37	Морис Штейн	24	24	Полтава	Полтавск. губ., Писаревск. уѣзд., м. Писарево	Морис
38	Морис Штейн	10	28	"	Полтавск. губ., Писаревск. уѣзд., м. Писарево	Морис

38

10 28

חלק ראשון מן נולדים

מספר	אי איה חתונה	חודש ויום נולדה	איה נולד	שם אב ואם של הילד ומה משתה	מי נולד ואיזה שם ניתן לו
37	מוריס שטיין	24	24	פולטבה	מוריס
38	מוריס שטיין	10	28	"	מוריס

38

10 28

СББ. ГИББИ. ТИПОГРАФИ.

321

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	Мужскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
39	-	-	14		Вятка	Шейна	Стевочка
40	-	-	17	5	Камбевенный	Шейна	Феликс

חלק ראשון מן הולדים

מספר הנשים	מספר הגברים	מיה היו החותמים	מיה הולד	החדש והיום הולדה ויום חגיגה ביום הולדה	שם האב והאם של הילד ומה עשתהו דיבורים בן שבעה בן שנה או חיות	מי הולד ואיזה שם ניתן לו ביום הולד ומה יסמוי ראשון או בהולדה בשפת יששכר
39	-	-		14		שטיין
40	-	-	17	5		פליקס

106

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и ка- кое ему, или ей, дано имя.
			Христи-анскій.	Еврей-скій.			
✓		Молов	27	15	Черкасск. уездъ, Борзовш. вол.	Мамашка	
		Александр	27	15	Черкасск. уездъ, Борзовш. вол.	Моисей	
		Меркуш	24	12	Черкасск. уездъ, Борзовш. вол.	Иван	
		Ковале			Черкасск. уездъ, Борзовш. вол.	Иван	
411			18	6	Черкасск. уездъ, Борзовш. вол.	Давид	
					Черкасск. уездъ, Борзовш. вол.	Иван	
					Черкасск. уездъ, Борзовш. вол.	Иван	
					Черкасск. уездъ, Борзовш. вол.	Иван	
					Черкасск. уездъ, Борзовш. вол.	Иван	

Братъ не судитъ, не передъ въ лесъ.

חלק ראשון און נולדים

מספר	מספר	מי אית המוחל המורה	היום היום נולדה היום ביום לאח	איה נולד היום בעיר יולמא	שם האב והאם של תולד רבא בעממו		מי נולד רמזת שם ניתן לו היום בולד זמר ושמו רמזת או בולדת בעמא ישמאר בקמא
					למבין ירביס	למבין ימריס	
			27	15	מולד	מאמא	מאמא
			27	15	מולד	מאמא	מויזע
			24	12	מולד	מאמא	יאן
					מולד	מאמא	יאן
411			18	6	מולד	מאמא	דאוויד
					מולד	מאמא	יאן
					מולד	מאמא	יאן
					מולד	מאמא	יאן
					מולד	מאמא	יאן

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

חלק ראשון בן נולדים

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и ка- кое ему, или ей, дано имя.
		Христи-анскій.	Еврей-скій.			
42		20	8	Вел. Царьскій мун. Островскій	Великій мун. Островскій	Израиль
41	Морозъ Анжелъ Славинъ	28	9	Вел. Царьскій мун. Островскій	Великій мун. Островскій	Израиль

Братъ не передъ всен.

№	מי איתו המוחל המורה יתמוצץ	איה גולד דיג בעיר וילנא	שם האב והאם של תולד רמת כנסתו דימוקב בן שמעון בק סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד רמיה שם כותב לו דיג בולר זמר ושמו רמיה או בולדת בקבת ישמארבקא	
					חודש יום וילדה יום מצילת דיג צילד בא אלול בועל לאח
42		21	8	וילנא	Израиль
41		28	9	וילנא	Израиль

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
43		Крестина	23	11	Всемъ	Черкасск. епарх. Коллежск. отдѣл. Сиротъ Дѣл. Добрая Анна	Добрая Анна
42		Юлия	26	14	"	Черкасск. епарх. Коллежск. отдѣл. Сиротъ Дѣл. Добрая Анна	Малышъ Елиза
		Мальчи	2	21	"	Черкасск. епарх. Коллежск. отдѣл. Сиротъ Дѣл. Добрая Анна	Елиза

חלק ראשון מן הולדים

מספר	מספר	מי איתו הולד	מי איתו הולד	שם האב האם של הילד ומה עמדתו	מי הולד ראשון	שם הולד ראשון
43		23	11	בית הדין	בית הדין	דבורה
42		26	14	בית הדין	בית הדין	מרים
		2	21	בית הדין	בית הדין	מרים

109

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершил обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

1900 года Августъ 31 дня. Упомъ Павловъ
 Леонъ сошедши въ Августъ мѣсяцъ ер. селъ Дуринъ
 сурьскаго (7) и селъ Дуринъ женскаго пола
 (7) а всего четырнадцать Дуринъ родившихся
 въ обоего пола (14).

Черкасскій Уездной Павловъ М. Paul

Чины Дуринъ Павловичъ

Николаичъ
 Александръ Владимировичъ
 Берко Захаровичъ

Петръ Павловичъ
 Павелъ Павловичъ
 Василь Ивановичъ
 Давидъ Павловичъ
 Давидъ Павловичъ

חלק ראשון מן הולדים

מספר	אי איה אמואל אשרע והמצא	הודש ויום הולדה		אי איה בית בית	מס חוב האם של הילד ומה מעותו דימינקת בן שבען בך סוקר או חייב מרים בת צבי קצב	אי הולדה ואיזה מס ניתן לו היה בולד זמר ושמו הארבן או בהולדה בבת ושמהרבתא
		למנין ירבוי	למנין יחידים			

ביום 31 באוגוסט 1900
 נולדו ביישוב דורין (7)
 נולדו ביישוב דורין (7)
 וסך הכל 14.

מ. פ. א. 200
 מ. פ. א. 200
 מ. פ. א. 200
 מ. פ. א. 200
 מ. פ. א. 200

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
44	-	Сентидра	25	Моршск. швейц.	Степанъ Ивановичъ Татьяна Ивановна	Девочка Стефанъ
45	-	И	28	Моршск. швейц.	Петръ Ивановичъ Татьяна Ивановна	Девочка Петръ

חלק ראשון בן נולדים

מספר	מי היה המוהל המורה	היום הולדה	היום חגיגה	שם האב והאם של הילד ומה בעמדתו	מי נולד ואיזה שם ניתן לו
44	-	21/10/80	25	מורש	בנות
45	-	28/10/80	28	מורש	בנות

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершил обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
416	-	15	5	Черкасск. уездъ	Семья Шмидтъ	Девочка
417	Шмидтъ	15	5	Черкасск. уездъ	Семья Шмидтъ	Девочка
418	Шмидтъ	15	5	Черкасск. уездъ	Семья Шмидтъ	Девочка
419	Шмидтъ	15	5	Черкасск. уездъ	Семья Шмидтъ	Девочка
420	Шмидтъ	15	5	Черкасск. уездъ	Семья Шмидтъ	Девочка

Замѣчено по кн. Корсунъ
 по 12 декабря 1847 г.
 по 28 сентября 1848 г.
 по 378.

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המולד המורה והמוצא	היום והשעה של יום המולד		איך נולד יום בעיר וילדה	שם האב והאם של הילד ומה צעדתו היחידה בן טעמן בק סודר או חיות אריות בה צבי קצב	מי נולד והיזה שם ניתן לו דינה בילד זמר ושמו המוצא או בולדת בפניה ושמה בקת
		למנין יובים	למנין יומים			
416	-	15	5	Черкасск. уездъ	Семья Шмидтъ	Девочка
417	Шмидтъ	15	5	Черкасск. уездъ	Семья Шмидтъ	Девочка
418	Шмидтъ	15	5	Черкасск. уездъ	Семья Шмидтъ	Девочка
419	Шмидтъ	15	5	Черкасск. уездъ	Семья Шмидтъ	Девочка
420	Шмидтъ	15	5	Черкасск. уездъ	Семья Шмидтъ	Девочка

Замѣчено по кн. Корсунъ
 по 12 декабря 1847 г.
 по 28 сентября 1848 г.
 по 378.

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христианскій.	Еврейскій.			
44	44	Синдиръ	18	8	Чернышевскій уездъ, Чернышевскій уездъ, село абы.	Мамыгинъ, Уля	
		Литеръ	25	15	Валово село, шовинскіе мѣстечко (по мѣстечку).	Уля	
		Мельниковъ			Мѣстечко Мѣстечко, Шпр. II Шпр. II 1880 г. № 10) брачная запись по мѣстечку, 1880 г. № 11) мѣстечко.		
47	47		10	9	Земляничскій уездъ, Мокро-Камаровская община, село-дворъ Евлевинъ.	Девочки, Браунъ	
		Замисъ			Земляничскій уездъ, Мокро-Камаровская община, село-дворъ Евлевинъ.		
		Мош. С. С. С.			Земляничскій уездъ, Мокро-Камаровская община, село-дворъ Евлевинъ.		
		1882 г. № 2			Земляничскій уездъ, Мокро-Камаровская община, село-дворъ Евлевинъ.		

Замисъ
Мош. С. С. С.
1882 г. № 2

חלק ראשון מן נולדים

צפון	צפון	צפון	צפון	צפון	צפון	צפון	צפון
44	44	צפון	צפון	צפון	צפון	צפון	צפון
		צפון	צפון	צפון	צפון	צפון	צפון
		צפון	צפון	צפון	צפון	צפון	צפון
47	47	צפון	צפון	צפון	צפון	צפון	צפון
		צפון	צפון	צפון	צפון	צפון	צפון
		צפון	צפון	צפון	צפון	צפון	צפון
		צפון	צפון	צפון	צפון	צפון	צפון

113

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершал обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
48		Сент. 24	Мирн 14	Жам. Чермаек. мѣст. Дровники	Состояніе отца, имена отца и матери.	Давидъ Бааль-Мева
45	Носаль Астеръ Мельни Кольч	Сент. 28	Мирн 25	Жам. Чермаек. мѣст. Дровники	Состояніе отца, имена отца и матери.	Мен-робицъ

חלק ראשון בן נולדים

מספר	אי איה המוחל המורה והמוצא	היום היום מולדה יום מולדה ביום ביום לאה	איה גולד דיה בעיר הילבא	מס האב והאם של תולד ומה עשהו דימוקב בן שבען בן סוחר או חייט גרים בה צבי קצב	מי נולד ואיזה מס ניתן לו דיה בולד זמר ושמו המוצא או בולדה בעת ישמחהקא
48		24 ספט	מירנ	מירנ 14	דאָויד באַל-מֵבֵא
45	נאָסאַל אַסְטֶר מֵלְמַנִּי קוֹלְצ	28 ספט	מירנ	מירנ 25	מֵנ-רֹבִיצ

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершал обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
<p>1900 года Сентября 30 дня. У моего родного села въ с. Таровицѣ въ Сентаврѣ синагогѣ ср. мѣс. Селимъ синагогаго (3) и мѣс. Селимъ жеснек'го мѣсца (5) а всего во селѣ синагогѣ родившихся всего мѣсца (8). —</p> <p>Таровицкии Таровицкии Таровицкии</p> <p>Целныи Целныи Целныи</p> <p>Мико Коушекъ</p> <p>Аврушии Влоуш</p> <p>Тарко Галландъ</p> <p>Тарико Винка</p> <p>Алсека Рабъ</p> <p>Дого Москоуева</p> <p>Юсеи Вѣтманъ</p> <p>Юриси Погоульскій</p>						

חלק ראשון בין נולדים

מספר	אין איה המוחל המוריע והמוציא	איה גילד דייא בעיר וילגא	חודש ויום גילדת דייא		שם האב והאם של תולד רבתי מצותו דיציעקב בן טבען בק סוקר או חיות מרים בת צבי קצב	אין נולד ואיזה שם ניתן לו דייא בילד זמר ושמו הרומני או בגלדיא בקנת ישמחרבקא
			למבין ירביס	למבין יארדיס		
<p>מ 1900 ספטמבר 30 יום הולדת 30 (3) ויום הולדת 5 (5) בסך הכל 8 ילדים.</p> <p>מיקו קושעק</p> <p>אברשיוו ולוש</p> <p>טרוקו גאלנד</p> <p>טרוקו וינקה</p> <p>אלסקה ראב</p> <p>דוגו מוסקווא</p> <p>יוסי וועטמאן</p> <p>יוריס פוגולסקי</p>						

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
49					Чернышевскій уездъ - Маминское село - Миченко Александръ Михайловичъ - Александръ	Лоза
50					Чернышевскій уездъ - Маминское село - Миченко Александръ Михайловичъ - Александръ	Лоза
51					Чернышевскій уездъ - Маминское село - Миченко Александръ Михайловичъ - Александръ	Лоза
52					Чернышевскій уездъ - Маминское село - Миченко Александръ Михайловичъ - Александръ	Лоза
53					Чернышевскій уездъ - Маминское село - Миченко Александръ Михайловичъ - Александръ	Лоза
54					Чернышевскій уездъ - Маминское село - Миченко Александръ Михайловичъ - Александръ	Лоза
55					Чернышевскій уездъ - Маминское село - Миченко Александръ Михайловичъ - Александръ	Лоза
56					Чернышевскій уездъ - Маминское село - Миченко Александръ Михайловичъ - Александръ	Лоза
57					Чернышевскій уездъ - Маминское село - Миченко Александръ Михайловичъ - Александръ	Лоза
58					Чернышевскій уездъ - Маминское село - Миченко Александръ Михайловичъ - Александръ	Лоза
59					Чернышевскій уездъ - Маминское село - Миченко Александръ Михайловичъ - Александръ	Лоза
60					Чернышевскій уездъ - Маминское село - Миченко Александръ Михайловичъ - Александръ	Лоза

Братское селеніе
Маминское село
не передъ

חלק ראשון מן הולדים

מספר	אי איה אמואל אהרן יצחק	איך הולד יום הולדת	מס אב ואם של הולד ומה בעשהו דימינקב בן שבען בק סוחר או חייט זריס בת צבי קצב	מנין הולד רמיה מס נימן לוי דיב בולר זמר ישרי רמזן או בולדת בפנת יוצארקא
49				
50				
51				
52				
53				
54				
55				
56				
57				
58				
59				
60				

Handwritten notes in Hebrew script, including dates and names, located at the bottom of the right page.

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершал обряд обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и ка- кое ему, или ей, дано имя.
		Христи-анскій.	Еврей-скій.			
7	Молодцовъ	8	25	Тверь	Богородицкій мѣ- стечко	Мальчикъ
8	Ситтеръ	8	25	Тверь	Маминъ мѣстечко	Авраамъ
15	Мелени-ковъ	15	5	Тверь	Маминъ мѣстечко	Авраамъ
50		15	5		Братское село - мѣстечко на рѣкѣ Волкѣ	Девочка

Брачная запись
отъ 18 апрѣля 1874 г.
Бракъ совер- шенъ въ 1875 г. № 11.

Брачная запись
отъ 19 апрѣля 1874 г.
Бракъ совер- шенъ въ 1875 г. № 11.

Состояніе отца, имена отца и матери.
Сынъ 5 Октябръ 1874 г. № 127
Мать Анна
Братское село - мѣстечко на рѣкѣ Волкѣ
Сынъ 8 Мая 1874 г. № 1243
Мать Анна

חלק ראשון מן הולדים

מספר	אי איה תמואל תסורע יתמוצע	איא הולד יום בעיר הולמא	חודש ויום הולדת		שם מאב ואם של הילד ומה מצותו היחידקב בן שאכן בק סוחר או חייט אריס בת צבי קצב	מי הולד ואיזה שם ניתן לו יום הולד ומה המצבן או הולדת בקפת ישמחרכא
			למבין ימים	למבין ירחים		
7	מולד	25	8	25	מלך	מלך
8	מולד	25	8	25	מלך	מלך
15	מולד	5	15	5	מלך	מלך
50		5	15	5	מלך	מלך

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершал обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
51		18	8	Въ селѣ Шаманьскій	Степанъ Ивановичъ Субка	Девочка Субка
52		"	"	Въ селѣ Шаманьскій	Степанъ Ивановичъ Субка	Девочка Субка

Братное свидетельство не представлено

מספר	אי איה אבא אמו אבא אמו	קודש יום הולדה יום חגיגה יום בוא לארץ		איא הולד יום בעיר הולגא	שם אבא אמו של הולד ומה בעיר הימנה בן טעם בן סוחר או היים אריות בה צבי קצא	מי נולד והוא שם ניתן לו יום בולד זמר ושמו רומן או בולדה בעת יסודותיה
		לצבין ירבים	לצבין ימורים			
51		8	8	שם אבא אמו של הולד	שם אבא אמו של הולד	שם אבא אמו של הולד
52		"	"	"	"	"

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершал обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
28	Морозъ Антонъ Александръ Мелани Морозъ	28	12	М. П. Д. Д. Д.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.

מספר	מי היה המוליד	מי היה המוליד	מי היה המוליד	מי היה המוליד	מי היה המוליד
28	מורוז	28	12	מ. פ. ד. ד. ד.	מורוז

НИИ. ГУБЕРН. ТИПОГРАФИ.

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

19 Магда Отмара Стана. Итогъ родился
 20 ма. Итогъ родился в Отмаро синагога, четыре
 души мужского (4) и четыре души женского
 пола (4) а всего восемь душъ родивших
 ся в синагога (8).

Авраамъ сынъ Авраамъ Авраамъ

Александръ сынъ Александръ

Клима пономарь
 Александръ врачъ
 в синагога итд.

Еврейско слово
 Александръ
 Александръ
 Александръ

חלק ראשון בן נולדים

מספר	מי היה המוהל המורה והמוצל	חדש היום מולדה		איה גילג	שם מאב והאם של הילד ומה צערתו הימניקה בן טעמן בק סוחר או חייו מרים בה צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו היה בולר ומה ושמיו ראובן או גולדה בקבת ישמחהקא
		יום מולדה	למבין יובים			

19 מאגדא אומארה סטאנה. יתוג' פודימס
 20 מא. יתוג' פודימס ב' אומארה סטאנה ע' סטאנה
 פודימס מ' פודימס (4) ו' סטאנה פודימס סטאנה
 סטאנה (4) א' סטאנה פודימס פודימס
 ס' סטאנה (8).

אברהם בן אברהם אברהם

אלכסנדר בן אלכסנדר

קלימא פונומאר
 אלכסנדר פודימס
 ב' סטאנה פודימס

עברית וכוונת
 אלכסנדר
 אלכסנדר
 אלכסנדר

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершил обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
53		2	23	Въ м. Звенигородскій	Состояніе отца, имена отца и матери.	Девочка Двоица Бутя
				мать Катерина		
80	Могель Катерина Мелани Ковва	7	28	Моржаскій мѣст.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Малочина Анна
		14	5	Киевскій мѣст.		

חלק ראשון מן הולדים

מספר	מי היה אביו	מי היה אמו	היום הולדה		איפה הולדה	שם אב ואם של הילד ומה עמדתו	מי נולד ואיזה שם ניתן לו יום הולדת ומה רשמו ראינו או בולדת בעת ישיבתה
			למבין ימים	למבין יחדים			
53			22	11	ז'יז	שם אב ואם של הילד ומה עמדתו	ואם פארה אסיה
80	מגל	מגל	7	28	מורז'אסקי	שם אב ואם של הילד ומה עמדתו	מלחין
			14	5	קייב		

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
81	Могель Майр	19	7	Где м. Черкасскій уездъ, Корюши, адм. уездъ, Анжель Ковальчикъ, Понаковскій (по маен. Мѣсц. Спб. 4-й отдѣл. 1894 г. № 460) мать Дятелъ-Мамма, бр. зарисовано м. Шмидтъ за 1895 г. № 168)	Мальчикъ Зусъ	
82	Могель Анжель Славинъ	12	3	"	Константинопольскій уездъ, Бершико-Болско Анжель Черняковъ (по маен. Мѣсц. Спб. 6-й отдѣл. 1894 г. № 1154) мать Сая-Фрейга, бр. зарисовано м. Шмидтъ за 1894 г. № 4)	Мальчикъ Фимъ-Еврей

חלק ראשון בן נולדים

מספר	מי איה המולד אשרע ימאצק	היום היום מולדת		איה גולד דיג בעיר יילגא	מס מאב וקאטש של מילד וזמא בעשאו דימיעקא בן שאען בק פוהר או הייט זריס בת צבי קצב	מי נולד ואיזא מס כותן לוי דיג בולד זמר ושמו ראובן או גולדית בעמא ישאחרקא
		למבין יריבין	למבין ימאצק			
81	מגל מיר	19	7	כ"ג	2115-129	מל
82	מגל אנזל סלאבין	12	3	כ"ג	2115-129	מל

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и ка-кое ему, или ей, дано имя.
		Христи-анскій.	Еврей-скій.			
83	Мочалъ Александръ Мельни- ковъ	13	4	Въ им. Семьоланскаго общ. Мѣста Шульцъ	Черкасскій уѣздъ. Семьоланскаго общ. Мѣста Шульцъ Ильинъ Мочалевскій, Старост. Мѣст. Смп. 14 Мая 1849, № 681 мать Анна Братъ Самуилъ Семьоланскаго 1846, № 481, Св. Св. Руб. 28 септ. 1849, № 319	Мальчикъ Сейда
54		15	6	"	Черкасскій уѣздъ. Семьоланскаго общ. Мѣста Шульцъ Ильинъ Мочалевскій, Старост. Мѣст. Смп. 26 Мая 1849, № 128 мать Мелуша. Братъ Самуилъ Семьоланскаго 1846, № 481, Св. Св. Руб. 28 септ. 1849, № 319	Девочка Сейда

חלק ראשון מן הולדים

מספר	אי איה אביו אמו	חודש ויום הולדה יום הולדה בילד נא אלול ביומל לאח	אי הולד יום בעיר הילוא	שם האב והאם של הילד ומה בעשותו הימיעקב בן שמשון בן שחרר או היום שרים בת צבי קצב	מי הולד והיות שם היות לוי היום הולד זמר ושמו המדין או הולדה בענת ושמהרבה
83	מחאל אלכסנדר מילניקוב	13 4	1849 4	מחאל אילין מילניקוב	מילניקוב סידא
54		15 6	"	"	דבירה סידא

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

84 Мочель Моайръ Киелова 20 20
 Атера 29 20
 Мелани Бенкофа 27 27
 Нова 6 6

Каневскій швацъ Мальчикъ
 Стрѣльвеканаго Борису
 Шлема
 Валковичъ
 Гитишкѣ
 Матр. Мич.
 № 17 № 259
 Шата 1899 № 259
 Шата Кава
 Братъ елиахъ
 не опредѣлено

191 Мочель Моайръ 20 20
 Мочель Моайръ 29 29
 Мочель Моайръ 27 27
 Мочель Моайръ 6 6

Учредитель Мочель Моайръ
 Мочель Моайръ
 Мочель Моайръ
 Мочель Моайръ

חלק ראשון מן הולדים

מספר	מי איתו	חודש ויום הולדה	איה הולדה	שם אב ואם של הולד ומה משתור	מי נולד רחוק

84 מוחל מואיר 20/10/99
 אטור 29/10/99
 מלני בנקופא 27/10/99
 נובא 6/11/99

מחל מואיר 20/10/99
 אטור 29/10/99
 מלני בנקופא 27/10/99
 נובא 6/11/99

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и ка- кое ему, или ей, дано имя.
			Христи-анскій.	Еврей-скій.			
57			3	24	Чернаескій умиц. водни мѣст.	Миселъ Мико-ковичъ Ми-ботовскій	Девочка Фейла
85		Меломъ	5	26	Чернаескій умиц. водни мѣст.	Меломъ Сауци-мовъ Сау-ци-мовичъ	Малышка Сауци-ма

חלק ראשון בן נולדים

מספר	מספר ימים	מי איתו המוחל המורה והמבצע	מדינת הולדת היום או הולדת בילד במ אוליל בומוכ לאח	מדינת הולדת היום או הולדת בילד במ אוליל בומוכ לאח	מדינת הולדת היום או הולדת בילד במ אוליל בומוכ לאח	מדינת הולדת היום או הולדת בילד במ אוליל בומוכ לאח	מדינת הולדת היום או הולדת בילד במ אוליל בומוכ לאח
57			24	24	24	24	24
85			5	26	26	26	26

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
58	-	Секандра	Киевск	Воем. Каневскій мѣщ.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Дѣвочка Цирля
		6	24	Воем. Каневскій мѣщ.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Дѣвочка Цирля
				Абовъ Алл-малевскій		
				Братъ записанъ въ мѣстн. архивѣ за 1898 г. № 15 мѣстѣ		
				Еврейскій		
59	-	10	Майск	Сирскій мѣщ.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Дѣвочка Сая
				Сирскій мѣщ.		
				Сирскій мѣщ.		
				Братъ записанъ въ мѣстн. архивѣ за 1891 г. № 15)		
				мать Евлея		
				Сая		

הלק רמזין מן נולדים

מספר	אי איה איהל איהרע יאהאצק	אי איה איהל איהרע יאהאצק	אי איה איהל איהרע יאהאצק	אי איה איהל איהרע יאהאצק		אי איה איהל איהרע יאהאצק	אי איה איהל איהרע יאהאצק
				אי איה איהל איהרע יאהאצק	אי איה איהל איהרע יאהאצק		
58							
59							

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
8	Морозъ Антонъ Александръ Ковъ	11	20	Род. Шеншиновскій	Состояніе отца, имена отца и матери. Шеншиновскій Семёнъ Анна	Мальчикъ Моисей
60		13	4	Черкасскій уездъ Водомъ, с.м. Школы Школы Школы	Состояніе отца, имена отца и матери. Школы Школы Школы	Девочка Цирюля

חלק ראשון מן הולדים

מספר	מי היה המורה	היום הולדה	היום אבולת	היום בולת	היום בעיר	היום הולדה	שם האב והאם של הילד ומה אנשתי	שם הילד ומה אנשתי	שם הילד ומה אנשתי
8	מורוז	11	20	11	20	11	שנשינובסקי	מויזע	מויזע
60		13	4	13	4	13	צ'רקאסקי	צ'ירולא	צ'ירולא

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершал обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
87	Мочель Мошко Волько Сиданова	Декабрь 18 25	Май 9 16	Там. Моро Одесса	Черкасскій Мещ. Черкаскаго обла. Дня Абра- мовичъ Ва- зовскій, Григоріен. Мещ. Город. 28 Мая 1896. № 320, брат. замислов и. Черкаскаго за 1896. № 320/ мать Голда	Мальчикъ Израиль
88	Мочель Литеря Меланинова	24 31	15 22	"	Буртменскій Мещ. Черкаскаго уезда Дня Мейдова Бро- ямскій (по таен. Мещ. Гр. 19 Января 1899, № 3) мать Маме. брат. замислов и. Черкаскаго за 1900. № 5)	Мальчикъ Исоре Моисей

חלק ראשון בן נולדים

מספר	מי איה המולד השורע והמולד	הודש ויום הולדה ויום מולדה בילד בא אלול ביומא לאח		איה גולדי דיג בעיר הילוא	שם האב והאם של הילד ומה בעמדת דימיונקב בן שאען בץ סוחר או היים ארום בה צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דיג בולד זמר ושמו הארבן או בגולדה בעבת ישמחברקא
		למבין ירבנים	למבין ימדיג			
87	מחול משה בולק סידאנוב	דקטמבר 18 25	מאי 9 16	תמ. מורו אדסה	צ'רקאסקי מ'ש. צ'רקאסקא אבל. ד'נא אברמ וויצ' ברו זאווסקי, גריגור'ינ. מ'ש. ג'ורוד. 28 מאי 1896. № 320, ברא. זאמיסלוב ו. צ'רקאסקא זא 1896. № 320/ מאמ' גולדא	מלכיק ישראל
88	מחול ליטרי מלנינוב	24 31	15 22	"	ברטמנ'סקי מ'ש. צ'רקאסקא אבל. ד'נא מיידא ברו- יאמ'סקי (מ תאנ. מ'ש. גר. 19 יאנואר 1899, № 3) מאמ' מאמ' ברא. זאמיסלוב ו. צ'רקא זא 1900. № 5)	מלכיק יסור מויזיי

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершил обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и каковъ ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
61		27	18	Суртдискій	Горбунинъ	Давочна Перель
<p>Восстановлено изъ выданныхъ въ Суртдискій уездъ "Городищенскій" уездъ Раввинъ Шварцъ</p> <p>Братное свидѣтельство не представлено</p>						
81	Мояль	27	18	"	Васильевскій	Мальчикъ
	Амтеръ	25			Исаевскій	Дерраисъ
	Молани	3			Дубинскій	
	Ковъ	1901			Самсонъ	
<p>Братное свидѣтельство не представлено</p>						

חלק ראשון מן הולדים

מספר	אי איה אביו אי איה אמו	חודש ויום הולדת יום הולדת אביו ביום הולדת אמו		איך הולד יום הולדת אביו הולדת אמו	שם אב הולדת אביו שם אב הולדת אמו	שם אב הולדת אביו שם אב הולדת אמו
		למנין יומים	למנין יומים			
61		27	18	בית	גורבנין	דאבונא פערל
81	מולד	27	18	בית	באסילי	מלך
	מולד	25		בית	אמטר	
	מולד	3		בית	מולאני	
	מולד	1901		בית	מולד	

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
22	-	Декабрь 28	Мейсбургъ 19	Въ м. Лодзи	Словомиръ Лодзскій евреинъ Сиримевъ Ма Тея	Девочка

Исправленъ и у менш. ел. еей с.и. "Зларъ" в. Лодзь
Равинъ Мейсбургъ

Мать, (по) маен. Мейсбургъ, Лодзь, 31 мая 1844, № 534) мать Брата. -
Братъ ел. Ма. и у ел. Мейсбургъ

Мама декабрь Бланя, Утото родилъ в. м. Лодзи в. в. декабрь 28 с. р. мать Фрицъ еврейскаго (5) и шестя Фрицъ немскаго мать (6) а в. в. 20 одица мать Фрицъ родившійся в. в. м. Лодзь (11). -

Черкасскій еврейскій Равинъ-Мейсбургъ
Мамы Фрицевны и Фрицевны
Руба помянко
Фрицъ еврейскій
Фрицъ немскаго
Фрицъ немскаго
Фрицъ немскаго
Фрицъ немскаго
Фрицъ немскаго
Фрицъ немскаго
Фрицъ немскаго
Фрицъ немскаго

חלק ראשון בין כולדים

מספר	מי אית המוחל המורע והמוצץ	הודש היום הולדה		אית הולדה היום בעיר הילוח	שם מאב והאם של הילד ומה בעשותו דימיון בן שבעין בן סוחר או חייה זרים בה בני קצב	מי כולד ואיזה שם ניתן לו היום בולר ובר ישויה ראובן או בגלית בענת ישאחרבהקא
		למבין ימים	למבין ימים			
22	-	28	19	12	3	ולס

מאמץ: 200
מאמץ: 200
מאמץ: 200
מאמץ: 200
מאמץ: 200
מאמץ: 200
מאמץ: 200
מאמץ: 200
מאמץ: 200
מאמץ: 200
מאמץ: 200

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

1900 года Декабря 31 дня. Что въ продолженіи всего 1900 года родилось въ м. Черкасскомъ и окрестныхъ селлахъ восемьдесятъ девять душъ еврейскаго (89) и шестидесять одна душа женскаго пола (62) а всего сто пятьдесятъ одна душа родившихся обоего пола (151), въ томъ же удостовѣряютъ.

Черкасскій Еврейскій Раввинъ *М. Рувин*
 Члены Украинскаго Управленія
Николай Полицейскій
Александръ Александровичъ
Сергей Александровичъ
Сергей Ивановичъ
Александръ Ивановичъ
Юзефъ Яковлевичъ
 На основаніи

חלק ראשון מן הולדים

מספר	מי איה חתום המורה והמוציא	היום היום הולדה יום הולדה יום	איה הולדה יום	שם האב והאם של הילד ומה מעמדה	מי הולדה יום

שנת ה'תר"ס
 חלק ראשון מן הולדים
 שנת ה'תר"ס
 חלק ראשון מן הולדים

Handwritten signatures and notes in Hebrew script.

1089 г. 12 м. с. 1089 г. 12 м. с. 1089 г. 12 м. с.

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершил обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и кто ему, или дано имя.
		Христiанскій.	Еврейскій.			

Дарова сшгана настоящю книгу со
 вной аптв о карашоб въ тергтв сшгана
 цпуцетий и о собенностей кроитъ на д
 но. 1906 февраль 28 дня.

Перед спом



Сталося

В настоящей книге
 132 (сто тридцать два)
 листа.

Инспектор Чerkасского
 областного отдела ЗАГС.



Л. Димчик

PERESHIYTO NAMERENNO
INTENTIONALLY REFILMED

349

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и кто ему, или дано имя.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
			<p>Дана снѣгана настояще книгу снѣ внѣи отъи окаршоб въ тергѣ снѣ урущеніи и особенностей крошкѣ на но. 1901 февраль 28 дня.</p>				
							Горько стѣ
							Сталон



В настоящей книге
132 (сто тридцать два)
листа.

Инспектор Чerkасского
областного отдела ЗАГС.



/Л. Гинник/